



Łącznik zielonogórski

nr 31 (85) | 29 sierpnia 2014

www.LZG24.pl



INFORMATOR WINOBRANIOWY

W przyszłą sobotę, 6 września, o 14.00, Bacchus przejmie władzę w Zielonej Górze. - A gdy ja rządę, to w mieście codziennie są jakieś imprezy. Zapraszam wszystkich! Przychodźcie i przyjeżdżajcie. Będzie dobra zabawa! - mówi Bacchus.

>>3-11

Hej, Winobranie!

Będzie zabawa! Za tydzień Dni Zielonej Góry. Winobranie zawsze jest wyjątkowe. W tym roku świętujemy 700-lecie istnienia winnic. Wzniesiemy toast lokalnym trunkiem i Bacchus na tydzień przejmie rządy w mieście.



ROK 1901

Ze zbiorów Sławomira Ronowicza



LATA 70.

fot. Bronisław Bugiel



ROK 2013

Fot. Ewa Duma



700 lat pięknej tradycji

- Winobranie zaczniemy nietypowo, podczas pierwszego sobotniego koncertu, na dużej scenie, zagra orkiestra Filharmonii Zielonogórskiej. To będzie wydarzenie, bo do tej pory filharmonicy nie występowali w roli gwiazdy Winobrania. Zachęcam do przyścia na ten koncert - mówi prezydent Janusz Kubicki.

- Za tydzień rozpoczyna się Winobranie. Jest pan gotowy?

Prezydent Janusz Kubicki: - Ja? Tak! Miasto jest przygotowane, organizatorzy również. Z pełnym spokojem mogę powiedzieć: Drodzy goście, przyjeżdżajcie! Wszystkich Was witamy chlebem i winem!

- Również tym winobraniowym, oficjalnym. Po raz pierwszy będzie to nasze lokalne, zielonogórskie wino. Spod Nowego Miasteczka.

- Bardzo mnie to cieszy. Mamy wielowiekową tradycję, wszyscy w Polsce słyszeli o zielonogórskim Winobranii. To znana, dobra marka. Tylko z winnicami było gorzej. Powoli się odradzają. Z roku na rok widać, że tego lokalnego wina jest więcej. I będzie coraz więcej. Wciąż przybywa nam winnic, największa powstaje pod Zaborem, gdzie winiarze już zagospodarowali wiele hektarów. Jeszcze musimy cierpliwie poczekać, ale przestajemy już opowiadać o setkach butelek win powstających wokół Zielonej Góry, zaczynamy mówić o tysiącach. A wkrótce o dziesiątkach tysięcy butelek. Myślę, że wielką atrakcją Winobrania będą winobusy, czyli autobusy, które codziennie będą wozić zainteresowanych na winnice. Tam można popatrzeć, jak wygląda praca winiarzy i na własne oczy sprawdzić, że winnice się odradzają.

- Co, według pana, będzie największą niespodzianką Winobrania?

- Przez dziewięć dni odbywać się będzie mnóstwo imprez. Mam nadzieję, że każdy znajdzie dla siebie coś ciekawego. Zaczniemy nietypowo, podczas pierwszego koncertu otwierającego Winobranie, na dużej scenie wystąpi orkiestra Filharmonii Zielonogórskiej. To będzie wydarzenie, bo do tej pory filharmonicy nie występowali w roli gwiazdy Dni Zielonej Góry. Jestem jednak przekonany, że spodoba się zielonogórzanom i naszym gościom. To może być największa niespodzianka Winobrania. Zachęcam do przyścia na ten koncert.

- Tegoroczne Winobranie jest bardzo rocznicowe...

- Bardzo. 700 lat temu mieliśmy pierwszą wzmiankę o istnieniu zielonogórskich winnic.

- Przed wojną Niemcy, w 1900 r., hucznie obchodzili 750-lecie istnienia winnic, których założenie datowali na rok 1150.

- To tylko pokazuje, że winiarstwo było prawie od zawsze. I jestem się gotów założyć o skrzynkę winobraniowego wina, że zaraz będzie pan gotów przedstawić kilka kolejnych rocznic, mniej lub bardziej okrągłych.

- Oczywiście! Na przykład: niemieccy kronikarze uparcie uważali, że nasze miasto zostało założone w 1222 r. W Grünbergu hucznie obchodzono 700. rocznicę powstania miasta. Chociaż nie ma żadnych dokumentów potwierdzających tę datę. Została tylko tradycja.

- Czyli, za kilka lat możemy obchodzić 800-lecie miasta...

- Za osiem lat. Warto się nad tym zastanowić.

- Na to mamy trochę czasu, choć nie ma żadnych dokumentów to potwierdzających. Podobnie jest z winnicami zakładanymi w 1150 r. Zwłaszcza, że ta data dotyczy winnic w regionie zielonogórskim. Natomiast rok 1314 r. jest ściśle powiązany z Zieloną Górą.

- To jednak smutna data.

- I tak, i nie. Wówczas zaraza zdziesiątkowała miasto. Tylko część mieszkańców zdołała się uratować, ukrywając się przez kilka miesięcy na winnicach. Oni mieli powody do radości. Przeżyli i odbudowali miasto. Później, dziękując Bogu za ocalenie, postawili kapliczkę w okolicach al. Słowackiego. Stoi do dzisiaj. Stąd wiemy, że winnice były już w 1314 r. To pokazuje, jak bardzo winiarstwo i uprawa winorośli miały wpływ na życie miasta. Nie tylko gospodarczy, lecz również religijny i kulturalny. To piękna i długa tradycja. Z latami chudymi i tłustymi. Tak przez 700 lat.



Fot. Krzysztof Grabowski

Jesteśmy w luksusowej sytuacji, bo nie musimy wymyślać tradycji, co nas odróżnia od innych. Mamy swoje unikatowe święto wynikające z historii miasta i współczesności. To skarb. W dodatku zielonogórzanie bardzo lubią swoje święto. Zawsze głośno i tłumnie przychodzą na deptak. Dlatego Winobranie ma sens.

- W historii miasta rok 1314 ma duże znaczenie. Podobnie jak rok 2014...

- Tak. Często spotykam się ze stwierdzeniem, że 18 maja mieszkańcy podzielonogórskich wsi zapisali w powojennej historii Zielonej Góry najważniejszą datę. Referendum w gminie. Konsultacje w mieście. Uchwały radnych i decyzja rządu o połączeniu miasta z gminą to historyczne wydarzenia. W powojennej historii miasta jest kilka ważnych dat. W 1950 r. powołano województwo zielonogórskie, co podniosło rangę miasta i dało gigantyczny impuls do rozwoju. Do dzisiaj z niego korzystamy. Do tej samej kategorii istotnych wydarzeń zaliczam połączenie. Jest jedna podstawowa różnica. W 1950 r. o wszystkim decydowały władze. Dzisiaj sami podejmujemy najważniejsze decyzje. To jest wspaniałe!

- Najtrudniejszy etap mamy już za sobą?

- To jest trochę jak z budową fabryki. Jest wielkie święto, gdy ją otwieramy, a na drugi dzień trzeba ostro się brać do roboty, żeby wszystko funkcjonowało jak należy, i rozwiązywać wciąż nowe problemy. Podobnie jest z połączeniem. Mieliśmy święto, dużo emocji a teraz trzeba wszystko mozolnie poukładać, żeby spełnić oczekiwania zwolenników połączenia i rozwiązać obawy jego przeciwników. Jeszcze nikt w Polsce dobrowolnie nie połączył dwóch samorządów. Nikt w Polsce nie zorganizował i nie wygrał referendum połączeniowego. Jesteśmy pierwsi! Jesteśmy prekursorami. Nie mamy wzorców. Musimy sami znaleźć wiele rozwiązań. Cały czas nad tym pracuję. Scalenie obu samorządów to praca na kilka lat. To trzeba robić spokojnie.

- Miasto dotrzyma obietnic?

- Tak. Ja też słyszę głosy sceptyków, np. w sprawie komunikacji miejskiej. I tu przechodzimy do faktów. Od 1 września zrównujemy ceny biletów w mieście i gminie. Od poniedziałku, od tego poniedziałku, osoby jadące autobusem MZK z gminy do miasta lub z miasta do gminy zapłacą tyle, ile kosztuje dziś podróż po Zielonej Górze. Korzystający z biletów okresowych zaoszczędzą miesięcznie po kilkadziesiąt złotych. To duża ulga. Natomiast od 1 stycznia autobusy MZK będą jeździć do wszystkich sołectw.

Również od 1 września mieszkańcy gminy zostaną objęci programami ZGrana rodzina i ZGrani zielonogórzanie 50+. Zachęcam do udziału.

- Jesteśmy w epokowym momencie?

- W odniesieniu do 700 lat historii winiarstwa?

- Może w krótszym przedziale czasu.

- Zbiegają się dwa wydarzenia. Połączenie i idące za tym większe możliwości działania oraz zaczynająca się nowa perspektywa finansowa Unii Europejskiej. Będą do zdobycia olbrzymie środki. Nigdy więcej nie będziemy mieli takiej szansy na pozyskanie dużego wsparcia z zewnątrz. Dlatego będziemy realizować dziesiątki przedsięwzięć. Pod koniec tego roku powinno ruszyć np. planetarium. Dzięki połączeniu mamy szansę zbudować obwodnicę południową miasta, która ominie również Raculę i Drzonków. Uzgadniamy projekt wprowadzenia nowoczesnej komunikacji opartej o elektryczne autobusy. Akceptację ministerstwa zyskał projekt budowy dziecięcego szpitala, którego tak brakuje w województwie. W 2022 r., kiedy przypadnie 800. rocznica założenia Zielonej Góry, będziemy zupełnie innym miastem.

- Dziękuję.

Tomasz Czyżniewski



Sobota, 6 września

SCENA WINOBRANIOWA

parking przy ul. Kasprowicza

- **20.30** koncert winobraniowy „Czarodziejska miłość” w wykonaniu Orkiestry Symfonicznej Filharmonii Zielonogórskiej, dyrygent Czesław Grabowski

MIASTECZKO WINIARSKIE

Stary Rynek przy ratuszu

- **10.00-18.00** prezentacje winnic: Bachusowe pole (Zabór), Cantina (Mozów k. Sulechowa), Ingrid (Łaz), Jakubów (Jakubów), Julia (Stary Kisielin), Katarzyna (Grodzisk Wlkp.), Kinga (Stara Wieś k. Nowej Soli), Krucza (Buchalów), Leśny Zakątek (Płoty), Miłosz (Łaz), Na Leśnej Polanie (Proczki k. Zaboru), Pałac Wiechlice (Wiechlice k. Szprotawy), Roman (Łęczycę), Saint Vincent (Borów Wielki), Stara Winna Góra (Górzysław), Winiarka.pl (Kielpin), Św. Jadwiga (Świdnica), U Michała (Zielona Góra), Talary (Kościan)

WYCIECZKI NA WINNICE

(Punkt obsługi i sprzedaży biletów czynny na godzinę przed odjazdami w holu Palmiarni, ul. Wrocławska 12a - odjazd winobusów z parkingu przy Palmiarni)

- winnica U Michała w Zielonej Górze - winobus nr 1: odjazd 11.00, powrót ok. 13.30
- winnica Cantina w Mozowie k. Sulechowa - winobus nr 2: odjazd 11.00, powrót ok. 13.50
- winnica Na Leśnej Polanie w Proczkach k. Zaboru - winobus nr 1: odjazd 14.00, powrót ok. 16.30
- winnica Miłosz w Łazie - winobus nr 2: odjazd 14.00, powrót ok. 16.30
- winnica Krucza w Buchalowie - winobus nr 1: odjazd 17.00, powrót ok. 19.30
- winnica Equus w Zaborze - winobus nr 2: odjazd 17.00, powrót ok. 19.30

REJSY GALARAMI

przystań turystyczna w Cigacicach, www.wycieczkipoodrze.com.pl

- **10.00-20.00** winobraniowe rejsy galarami po Odrze i Obrzy, wzdłuż winnicy Stara Winna Góra (rejsy rozpoczynają się co dwie godziny, impreza biletowana)

WINOBRANIE NA ODRZE

www.odradlaturystow.pl

- „Winobranie na Odrze”, rejsy statkiem Laguna (port Nowa Sól, ul. Korzeniowskiego 1, rejsy: 10.00-11.00, 14.00-15.00, 16.00-17.00, 18.00-19.00 - impreza biletowana)

SCENA MIASTECZKA WINIARSKIEGO

Stary Rynek przy ratuszu

- **12.00-15.00** studio radiowe RZG na żywo... „Miłość jak wino”
- **14.00-14.25** uroczyste otwarcie Dni Zielonej Góry „Winobranie 2014”
- **14.30-15.00** „Hej, Winobranie”, koncert zespołu Winne Grona
- **15.05-15.15** pokaz mody
- **15.30-16.00** koncert Kapeli Zielonogórskiej
- **16.10-17.00** „Dla Ciebie śpiewam”, koncert Andrzeja Batora
- **17.15-18.00** koncert zespołu Camerata Trio
- **18.30-19.50** koncert Eleni
- **20.30-22.00** koncert zespołu Hoo Doo Band
- **22.00-24.00** „Dyskoteka Dorosłego Człowieka” - Tomasz Oszmiański & DJ Bamse

„WINOBRANIOWE SMAKI”

Zielonogórskie restauracje serwują potrawy specjalnie skomponowane do win z lubuskich winnic, wraz z nimi podawanych. Projekt trwa od 1 do 14 września 2014.

- restauracja Winnica i winnica Kinga
- restauracja Tulipe Noire i winnica Miłosz
- Piwnica Artystyczna Kawon i winnica Saint Vincent
- restauracja Palmiarnia i winnica Stara Winna Góra
- restauracja Casa Mia i winnica Jakubów

SCENA „LUBUSKIE SMAKI”

plac Powstańców Wielkopolskich

Prezentacje artystyczne powiatu wschowskiego

- **12.00-12.20** zespół mażorettek Finezia ze Wschowy
- **12.30-12.50** „Zaślubiny Kazimierza Wielkiego z Jadwigą Żagańską”, prezentacje Stowarzyszenia Przyjaciół Gimnazjum nr 1 we Wschowie
- **13.00-13.30** prezentacje Muzeum Ziemi Wschowskiej
- **13.30-14.00** „Akademia Dorosłego Człowieka”, Klub Piosenki Biesiadnej Sławianie ze Wschowy
- **14.00-14.30** prezentacje koła teatralnego W ZANadrzu, działającego przy I Liceum Ogólnokształcącym im. Tomasza Zana we Wschowie
- **14.40-15.00** prezentacje urzędu miasta i gminy Sława
- **15.00-15.20** „Country Szlichtyngowa”, pokaz tańca
- **15.30-15.50** koncert Klubu Piosenki Solo ze Wschowy
- **16.00-16.20** zespół mażorettek Finezia ze Wschowy
- **16.30-17.00** koncert Państwowej Szkoły Muzycznej I stopnia ze Wschowy
- **17.00-17.30** prezentacje Muzeum Ziemi Wschowskiej
- **17.30-18.00** zakończenie prezentacji pow. wschowskiego, rozwiązanie konkursów, losowanie nagród

LUNAPARK

parking przy Centrum Biznesu oraz pl. Bohaterów

JARMARK WINOBRANIOWY (deptak)

WINOBRANIOWE SPOTKANIA TEATRALNE

Lubuski Teatr, al. Niepodległości 3/5, www.teatr.zgora.pl

- **19.00** Jakub Roszkowski „Lepszy świat”, reż. Jakub Roszkowski, Lubuski Teatr

KLUB WINOBRANIOWY

Hot Shots Music Club & Billard, ul. Dąbrowskiego 41a/1, www.hotshots.pl

- **21.00** „Back to the Lemoniada”, impreza taneczna

IMPREZY TOWARZYSZĄCE

- „Poczta Kolejowa z okazji 700 lat udokumentowanego winiarstwa oraz corocznego święta Winobrania w Zielonej Górze” (Urząd Poczty Zielona Góra 1, ul. Boh. Westerplatte 21, organizator: Fundacja na Rzecz Lubuskiego Dziedzictwa Gloria Monte Verde)
- **9.00-15.00** „Moja podróż do Petersburga”, wystawa fotografii Ewy Kwaśniewicz (filia biblioteki nr 4, ul. Podgórna 45, www.wimbp.zgora.pl)
- **9.00-16.00** „Zielona Góra - 700 lat udokumentowanego winiarstwa”, ze zbiorów pisma „Winiarz Zielonogórski oraz WiMBP im. C. Norwida, (al. Wojska Polskiego 9)
- **10.00-16.00** wystawy: „Monte Casino. W 70. rocznicę wydarzeń”, „Fortyfikacje OWB i Oderstellung w dioramach Sławomira Mielczarka”, „Lotnicze Pogotowie Ratunkowe - historia najnowsza” (Lubuskie Muzeum Wojskowe w Drzonowie)
- **10.00-17.00** „Twórczość Elżbiety Altefogt”, lubuskie tradycje winiarskie w witrażach; ekspozycja z XVIII-wieczną wieżą winiarską z Budachowa (Muzeum Etnograficzne, ul. Muzealna 5, Ochla, www.muzeumochla.pl)
- **10.00-15.00** wystawy: „Artyści Galerii Nowy Wiek”, „Muzeum Wina”, „Muzeum Tortur” (Muzeum Ziemi Lubuskiej, al. Niepodległości 15, www.mzl.zgora.pl)
- **10.00-20.00** wystawy: „Ekspozycja motyli”, malarstwo Mimmo Emanuele, malarstwo Elżbiety Nalepy „Pejzaże” (Palmiarnia, ul. Wrocławska 12a, www.palmiarnia.zgora.pl)
- **10.00** Międzynarodowa Wystawa Psów Rasowych CA-CIB (tereny przy amfiteatrze, organizator: Polski Związek Kynologiczny, oddział 2, www.pkprzachodni.pl)
- **10.00-13.00** „Winobranie rysowane ołówkiem”, bezpłatna lekcja rysunku (zapisy i informacje na www.strefarysunku.pl - liczba miejsc ograniczona)
- **11.00-14.00** wystawa malarstwa francuskiego „Tacy Jesteśmy” (Galeria Pro Arte, ul. Stary Rynek 2-3, www.zpap.zgora.pl)
- **12.00-18.00** wystawy: fotografii Michała Otachela, Jarosława Mikosa i Daniela Stańczaka „Toż Samo Ja. Podstawowa Identyfikacja”; rysunku satyrycznego Valeriu Kurtu (Biuro Wystaw Artystycznych, al. Niepodległości 19, www.bwazg.pl)
- **14.00-22.00** „Winobraniowa Strefa Kultury”, w programie: mistrzostwa w scrabble, WegeParty, tworzenie zwierzątek z balonów i olbrzymich baniek mydlanych oraz nauka gry na bębnach afrykańskich (dziedziniec Centrum Biznesu, ul. Boh. Westerplatte 23)
- **15.00-17.00** „Winobraniowa Szkoła Tabasco Break Rebels”, lekcje tańca break dance dla dzieci i dorosłych (deptak, www.facebook.com/tabascobreakrebels)
- **18.00** Winogranie 2014: „Clubbing Night”, otwarcie klubu Flash (Flash Club, ul. Chrobrego 67)

- **18.00** „Fado podszyte nutą bossanovy”, koncert Joao de Sousa, część I (restauracja Tulipe Noire, ul. Boh. Westerplatte 32, www.pl-pl.facebook.com/Restauracja.La-TulipeNoire; www.iberiarecords.com)
- **20.00** msza święta oraz przemarsz orszaku ku czci św. Urbana I, patrona Zielonej Góry, do konkatedry pw. św. Jadwigi przy ul. Mickiewicza 14 (kościół pw. św. Urbana I, ul. Lubuska)
- **20.00** Jubileuszowy Koncert Winobraniowy, wykonanie: Cappella Viridimontana, dyrygent Jerzy Markiewicz (konkatedra pw. św. Jadwigi, organizator: Zielonogórskie Towarzystwo Śpiewacze Cantores, www.ztscantores.pl)
- **20.00** Winobraniowy Wieczorek Taneczny z DJ Kawą (Palmiarnia, ul. Wrocławska 12a)
- **20.00** „Fado podszyte nutą bossanovy”, koncert Joao de Sousa, część II (restauracja Winnica, pl. Pocztowy 17, www.restauracja-winnica.pl; www.iberiarecords.com)
- **21.00** winobraniowa impreza taneczna „Urodzinowo-imieninowa 30-tka z DJ Żabą” (Piwnica Artystyczna Kawon, ul. Zamkowa 5, www.kawon.zgora.pl)
- **21.00** „Exclusive Night with Ballantines” (X-Demon, ul. Kupiecka 63, www.xdemon.pl)
- **21.00** „Jazzowe granie w Winobranie”, koncert zespołów jazzowych (JazzKino, ul. Sobieskiego 14, www.facebook.com/jazzkino)

IMPREZY SPORTOWE

- **9.00-19.00** IV Ogólnopolski Turniej Tenisowy Lekarzy (korty MOSiR, ul. Sulechowska 41, organizator: Okręgowa Izba Lekarska w Zielonej Górze, www.oil.zgora.pl)
- **9.00** Powszechny Winobraniowy Turniej Strzelecki (strzelnica klubu Gwardia, ul. Strzelecka 24, organizator: Zielonogórski Klub Sportowy Gwardia, www.gwardia.zgora.com.pl)
- **9.30** 60 lat akrobatyki sportowej w Zielonej Górze - X Międzynarodowy Turniej w Akrobatyce Sportowej Winobranie 2014 (hala akrobatyczna, ul. Urszuli, organizator: Stowarzyszenie Akrobatyki Sportowej)
- **10.00** mecz tenisowy miasto Zielona Góra v. miasto Kołobrzeg (korty MOSiR, ul. Sulechowska 41, organizator: MOSiR, www.mosir.zgora.pl)
- **15.30** Chóragan Speedway CUP II o Puchar Prezydenta Zielonej Góry (stadion żużlowy, ul. Wrocławska 69, organizator: Amatorski Klub Żużlowy Chóragan, www.choragan.pl)
- **17.00** V Drużynowy Bieg Winobraniowy o Puchar LOTTO (ul. Boh. Westerplatte, w pobliżu biurowca PGNiG, organizator: Totalizator Sportowy Sp. z o.o. oddział w Zielonej Górze, www.zielonagora.lotto.pl)
- **17.00** Uliczny Winobraniowy Turniej Skoku o Tycze (ul. dr. Pieniężnego w pobliżu Galerii Grafit, organizator: Zielonogórski Ludowy Klub Lekkoatletyczny, www.zlkl.zgora.pl)
- **19.00** XXIX Ogólnopolski Nocny Bieg Bachusa (ul. Boh. Westerplatte, w pobliżu salonu empik, organizator: Lubuskie Towarzystwo Krzewienia Kultury Fizycznej, www.ttkf.zgora.pl)





Niedziela, 7 września

SCENA WINOBRANIOWA

parking przy ul. Kasprowicza

- 20.30 koncert zespołu Perfect

MIASTECZKO WINIARSKIE

Stary Rynek przy ratuszu

- 10.00-18.00 prezentacje winnic: Bachusowe pole, Cantina, Ingrid, Jakubów, Julia, Katarzyna, Kinga, Krucza, Leśny Zakątek, Miłosz, Na Leśnej Polanie, Pałac Wiechlice, Roman, Saint Vincent, Stara Winna Góra, Wiśniarka, Św. Jadwiga, U Michała, Talary

WYCIECZKI NA WINNICE

(Punkt obsługi i sprzedaży biletów czynny na godzinę przed odjazdami w holu Palmiarni, ul. Wrocławska 12a - odjazd winobusów z parkingu przy Palmiarni)

- winnica Julia w Starym Kisielinie - winobus nr 1: odjazd 11.00, powrót ok. 13.30
- winnica Ingrid w Łazie - winobus nr 2: odjazd 11.00, powrót ok. 13.30
- winnica Na Leśnej Polanie w Proczkach k. Zaboru - winobus nr 1: odjazd 14.00, powrót ok. 16.50
- winnica Miłosz w Łazie - winobus nr 2: odjazd 14.00, powrót ok. 16.30
- winnica Krucza w Buchałowcu - winobus nr 1: odjazd 17.00, powrót ok. 19.30
- winnica Equus w Zaborze - winobus nr 2: odjazd 17.00, powrót ok. 19.30

REJSY GALARAMI

przystań turystyczna w Cigacicach,
www.wycieczkipoodrze.com.pl

- 10.00-20.00 winobraniowe rejsy galarami po Odrze i Obrzycy, wzdłuż winnicy Stara Winna Góra (rejsy rozpoczynają się co dwie godziny, impreza biletowana)

WINOBRANIE NA ODRZE

www.odradlaturystow.pl

- „Winobranie na Odrze”, rejsy statkiem Laguna (port Nowa Sól, ul. Korzeniowskiego 1, rejsy: 10.00-13.00, 14.00-15.00, 16.00-17.00, 18.00-19.00 - impreza biletowana)

SCENA MIASTECZKA WINIARSKIEGO

Stary Rynek przy ratuszu

- 12.00-15.00 studio radiowe RZG na żywo... „Winobrania czas”
- 13.30 ekspozycja figury św. Urbana I obok sceny przy ratuszu
- 13.40 złożenie życzeń przez ks. biskupa Stefana Regmuntę i prezydenta Janusza Kubickiego mieszkańcom i gościom Zielonej Góry
- 14.00-14.30 blok artystyczny ku czci św. Urbana I, patrona miasta, w wykonaniu Lubuskiego Zespołu Pieśni i Tańca oraz Zespołu Pieśni i Tańca Maki
- 14.30-14.50 „Dzieci Maryi”, koncert scholi ze Ślubic, laureata II Festiwalu Dekanalnego „Schola-2014”
- 15.15-16.00 koncert Magdaleny Łazar-Massier, laureatki plebiscytu Radia Zachód „Przebojem na antenie”
- 16.30-17.15 koncert zespołu Format C
- 17.45-18.30 koncert zespołu The Best 4 Queen
- 19.00-20.15 „Bałkańsko-ukraińsko-węgiersko-rumuńsko-polskie granie”, koncert zespołu Luiku z Kijowa
- 20.45-22.00 koncert zespołu Moszczyński Pietsch & BIBOBIT
- 22.00-24.00 „Dyskoteka Dorosłego Człowieka” Tomasz Oszmiański & DJ Bamse

„WINOBRANIOWE SMAKI”

Zielonogórskie restauracje serwują potrawy specjalnie skomponowane do win z lubuskich winnic, wraz z nimi podawanych.

Projekt trwa od 1 września do 14 września 2014.

- restauracja Winnica i winnica Kinga
- restauracja Tulipe Noire i winnica Miłosz
- Piwnica Artystyczna Kawon i winnica Saint Vincent
- restauracja Palmiarnia i winnica Stara Winna Góra
- restauracja Casa Mia i winnica Jakubów

SCENA „LUBUSKIE SMAKI”

plac Powstańców Wielkopolskich

Prezentacje artystyczne gminy Zielona Góra

- 14.00-14.30 koncert zespołu Osoria ze Szczawnicy
- 14.30-15.00 konkursy z Nordisem i Hortusem
- 15.00-16.00 koncert Orkiestry Dętej Zespołu Szkół Budowlanych w Zielonej Górze
- 16.00-16.30 występ zespołu śpiewaczego Bolero
- 16.30-17.00 występ zespołu Nasza Łężyca
- 17.00-17.45 „Śpiewnik Uniwersytecki” UTW
- 17.45-19.00 konkursy z Nordisem

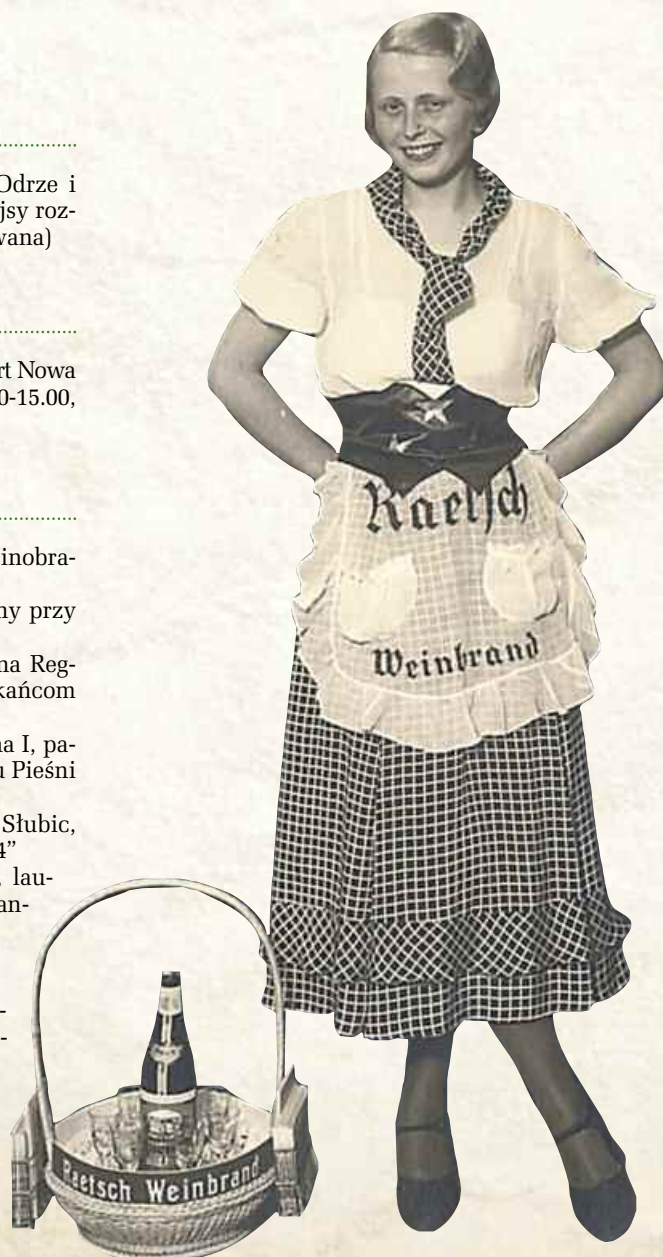
LUNAPARK - OD 10.00

parking przy Centrum Biznesu oraz pl. Bohaterów

JARMARK WINOBRANIOWY - OD 10.00 (deptak)

WINOBRANIOWE SPOTKANIA TEATRALNE

Lubuski Teatr, al. Niepodległości 3/5



- 12.00 „Królowa Śniegu”, reż. Marek Sitarski, Lubuski Teatr
- 19.00 „Hemar w chmurach. Kabaret”, reż. Piotr Machalica, Teatr im. A. Mickiewicza w Częstochowie

KLUB WINOBRANIOWY

Hot Shots Music Club & Billard, ul. Dąbrowskiego 41a/1

- 9.00 Winobraniowy Turniej Bilardowy o Puchar Prezydenta Miasta Zielona Góra

IMPREZY TOWARZYSZĄCE

- 10.00-17.00 wystawy: „Monte Casino. W 70. rocznicę wydarzeń”, „Fortyfikacje OWB i Oderstellung w dioramach Sławomira Mielczarka”, „Lotnicze Pogotowie Ratunkowe - historia najnowsza” (Lubuskie Muzeum Wojskowe w Drzonowie)
- 10.00-17.00 „Twórczość Elżbiety Altefagt”, tradycje winiarskie regionu lubuskiego w witrażach; ekspozycja z XVIII-wieczną wieżą winiarską z Budachowa (Muzeum Etnograficzne, ul. Muzealna 5 Ochla)
- 10.00-16.00 wystawy: „Artyści Galerii Nowy Wiek”; „Muzeum Wina”; „Muzeum Tortur” (Muzeum Ziemi Lubuskiej, al. Niepodległości 15)
- 10.00-20.00 wystawy: „Ekspozycja motyli”, malarstwo Mimmo Emanuele, malarstwo Elżbiety Nalepy „Pejzaże” (Palmiarnia, ul. Wrocławska 12a)
- 11.00-17.00 wystawy: fotografii „Toż Samo Ja. Podstawowa Identyfikacja”; rysunku satyrycznego Valeriu Kurtu (BWA, al. Niepodległości 19)
- 12.00 msza ku czci św. Urbana I, patrona Zielonej Góry, pod przewodnictwem ks. biskupa Stefana Regmuntę oraz przemarsz do sceny przy ratuszu (konkatedra pw. św. Jadwigi, ul. Mickiewicza 14)
- 14.00-22.00 „Winobraniowa Strefa Kultury”, w programie: mistrzostwa w scrabble, WegeParty, zwierzątka z balonów i olbrzymie bańki mydlane, nauka gry na bębnach afrykańskich (dziedziniec Centrum Biznesu, ul. Boh. Westerplatte 23)
- 15.00-17.00 „Winobraniowa Szkoła Tabasco Break Rebels”, lekcje tańca break dance dla dzieci i dorosłych (deptak)
- 17.00 koncert kameralny „Barokowe Sacrum et Profanum”. Wykonanie: Maciej Gocman (tenor), Cappella Viridimontana (kościół pw. Matki Bożej Częstochowskiej w Zatoniu, organizator: Zielonogórskie Towarzystwo Śpiewacze Cantores)
- 21.00 „Jazzowe granie w Winobranie”, koncert zespołów jazzowych (JazzKino, ul. Sobieskiego 14)

IMPREZY SPORTOWE

- 9.00 Turniej Winobraniowy w Gólfie (Kalinowe Pola, ul. Golfowa 1, Skąpe, organizator: Kalinowe Pola Golf Club, www.kalinowepola.pl)
- 9.00-13.00 Ogólnopolski Turniej Tenisowy Lekarzy (korty MOSiR, ul. Sulechowska 41, organizator: Okręgowa Izba Lekarska w Zielonej Górze)
- 9.00 Powszechny Winobraniowy Turniej Strzelecki (strzelnica klubu Gwardia, ul. Strzelecka 24, organizator: Zielonogórski Klub Sportowy Gwardia)
- 10.00 Winobraniowy Turniej Brydża o Puchar Prezydenta Miasta Zielona Góra (ul. Wrocławska 12a, organizator: Okręgowy Związek Brydża Sportowego w Zielonej Górze)
- 10.30-14.30 Turniej Szachowy o Puchar Bachusa (dzieci i dorośli) (biblioteka Norwida, ul. Wojska Polskiego 9, organizator: Fundacja Mistrzostwa Szachowego, www.fundacjamszach.pl)
- 12.00 52. Międzynarodowy Mityng Winobrania 2014 (stadion lekkoatletyczny MOSiR, ul. Sulechowska 41, organizator: Zielonogórski Ludowy Klub Lekkoatletyczny, www.zkl.zgora.pl)
- 13.00 I Międzynarodowy Turniej Futbolu Flagowego (stadion przy ul. Botanicznej 66, przy ZSiPKZ, organizator: Dragons Zielona Góra, www.dragons.zgora.pl)



WINOBRANIE W SMARTFONIE

Skorzystaj z darmowych powiadomień o atrakcjach Winobrania 2014
WWW.INFOSMARTFON.PL/WINOBRANIE



Poniedziałek, 8 września

SCENA WINOBRANIOWA

parking przy ul. Kasprowicz

- 20.30 koncert zespołu Loka

MIASTECKO WINIARSKIE

(Stary Rynek przy ratuszu)

- 10.00-18.00 prezentacje winnic: Bachusowe pole, Cantina, Ingrid, Jakubów, Julia, Katarzyna, Kinga, Krucza, Leśny Zakątek, Miłosz, Na Leśnej Polanie, Pałac Wiechlice, Roman, Saint Vincent, Stara Winna Góra, Winiarka.pl, Św. Jadwiga, U Michała, Talary

REJSY GALARAMI

przystań turystyczna w Cigacicach,
www.wycieczkipoodrze.com.pl

- 10.00-20.00 winobraniowe rejsy galarami po Odrze i Obrzycy, wzdłuż winnicy Stara Winna Góra (rejsy rozpoczynają się co dwie godziny, impreza biletowana)

WINOBRANIE NA ODRZE

www.odradlaturystow.pl

- „Winobranie na Odrze”, rejsy statkiem Laguna (port Nowa Sól, ul. Korzeniowskiego 1, rejsy: 16.00-17.00, 18.00-19.00 - impreza biletowana)

SCENA MIASTECKA WINIARSKIEGO

Stary Rynek przy ratuszu

- 12.00-15.00 studio radiowe RZG na żywo... „Zaświeciła moja gwiazda...”
- 14.45-15.00 prezentacje artystyczne Szkoły Tańca TIGA
- 15.00-15.45 „Taneczny alfabet”, prezentacje artystyczne Studia Tańca B-ART.
- 15.45-16.45 prezentacje artystyczne Studia Tańca SPOKO FAMILY
- 16.45-17.30 Bajkogramie „Bardzo dziwna bajka”, Teatr Pinezka z Gdańska
- 17.45-18.45 koncert zespołu Day After Day
- 19.15-20.30 koncert zespołu Gang Marcela
- 21.00-22.00 koncert zespołu Cadillac
- 22.00-24.00 „Dyskoteka Dorosłego Człowieka” Tomasz Oszmiański & Romek Awiński

„WINOBRANIOWE SMAKI”

Zielonogórskie restauracje serwują potrawy specjalnie skomponowane do win z lubuskich winnic, wraz z nimi podawanych. Projekt trwa od 1 września do 14 września 2014.

- restauracja Winnica i winnica Kinga
- restauracja Tulipe Noire i winnica Miłosz
- Piwnica Artystyczna Kawon i winnica Saint Vincent
- restauracja Palmiarnia i winnica Stara Winna Góra
- restauracja Casa Mia i winnica Jakubów

SCENA „LUBUSKIE SMAKI”

plac Powstańców Wielkopolskich

Nordis smakuje

- 11.00-13.00 „Od ziarenka do bochenka”, warsztaty dla dzieci zorganizowane przez Lubuską Izbę Rolniczą
- 13.00-13.30 konkursy z Nordisem
- 13.30-15.00 występy zespołów folklorystycznych
- 15.00-15.30 konkursy z Browarem Witnica
- 15.30-18.30 potańcówka z zespołem Bajery

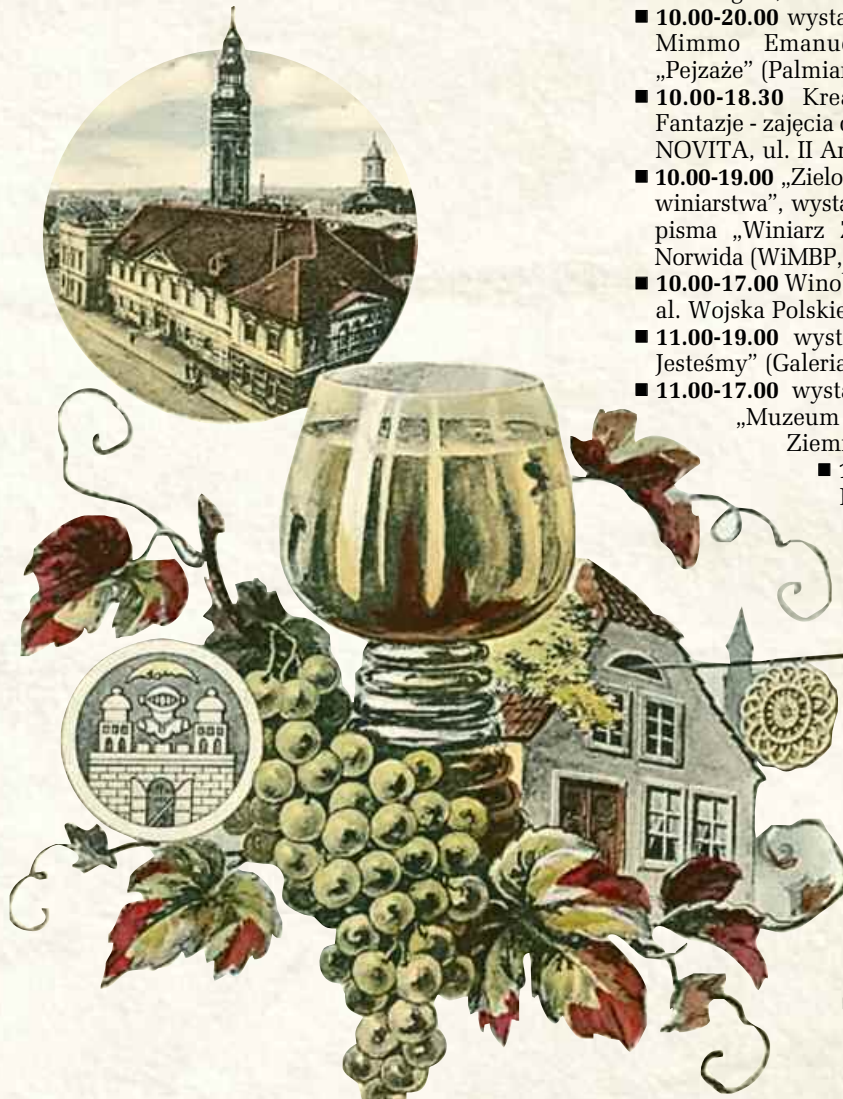
LUNAPARK - OD 10.00

parking przy Centrum Biznesu oraz pl. Bohaterów

JARMARK WINOBRANIOWY - OD 10.00 (deptak)

WINOBRANIOWE SPOTKANIA TEATRALNE

Lubuski Teatr, al. Niepodległości 3/5
www.teatr.zgora.pl



- 17.00 i 20.15 Amelia Bullmore „Di, Viv i Rose”, reż. Maciej Kowalewski, Teatr Capitol z Warszawy

KLUB WINOBRANIOWY

Hot Shots Music Club & Billard, ul. Dąbrowskiego 41a/1
www.hotshots.pl

- 15.00 akademia bilarda i snookera

IMPREZY TOWARZYSZĄCE

- 8.00-15.00 wystawy: fotografii „Toż Samo Ja. Podstawowa Identyfikacja”; rysunku satyrycznego Valeriu Kurtu (BWA, al. Niepodległości 19, www.bwazg.pl)
- 8.00-19.00 „Stanisław Ignacy Witkiewicz (1885-1939) - artysta niepokonany. Wystawa przygotowana z okazji 75. rocznicy śmierci pisarza” (Pedagogiczna Biblioteka Wojewódzka im. Marii Grzegorzewskiej, al. Wojska Polskiego 9, www.pbw.zgora.pl)
- 10.00-20.00 wystawy: „Ekspozycja motyli”, malarstwo Mimmo Emanuele, malarstwo Elżbiety Nalepy „Pejzaże” (Palmiarnia, ul. Wrocławska 12a)
- 10.00-18.30 Kreatywne Dziecko - Winobraniowe Fantazje - zajęcia dla dzieci (Spółdzielczy Dom Kultury NOVITA, ul. II Armii 30-40)
- 10.00-19.00 „Zielona Góra - 700 lat udokumentowanego winiarstwa”, wystawa dokumentów ze zbiorów redakcji pisma „Winiarz Zielonogórski” oraz WiMBP im. C. Norwida (WiMBP, al. Wojska Polskiego 9)
- 10.00-17.00 Winobraniowy Kiermasz Książek (WiMBP, al. Wojska Polskiego 9)
- 11.00-19.00 wystawa malarstwa francuskiego „Tacy Jesteśmy” (Galeria Pro Arte, ul. Stary Rynek 2-3)
- 11.00-17.00 wystawy: „Artyści Galerii Nowy Wiek”; „Muzeum Wina”; „Muzeum Tortur” (Muzeum Ziemi Lubuskiej, al. Niepodległości 15)
- 12.00-18.00 „Moja podróż do Petersburga”, wystawa fotografii Ewy Kwaśniewicz (filia biblioteki nr 4, ul. Podgórna 45)
- 15.00 park miniaturowych obiektów winiarskich w winnicy Julia w Starym Kisielinie (Stary Kisielin, ul. Pionierów Lubuskich 15, www.winnicajulia.pl)
- 15.00-17.00 „Winobraniowa Szkoła Tabasco Break Rebels”, lekcje tańca break dance dla dzieci i dorosłych (deptak)
- 21.00 Winobraniowe preludium, finał „X-Demon dj's cup with” (X-Demon, ul. Kupiecka 63)
- 21.00 „Jazzowe granie w Winobranie”, koncert zespołów jazzowych (JazzKino, ul. Sobieskiego 14)

OD 1 WRZEŚNIA

Tańsze bilety MZK dla gminy

Już od poniedziałku MZK wprowadzi tańsze bilety dla mieszkańców gminy. Taką decyzję podjęła rada miasta podczas ostatniej, sierpniowej sesji. - To świetny, winobraniowy akcent - komentowali radni.

Formalne połączenie miasta i gminy dopiero od 1 stycznia przyszłego roku. Ale zanim ruszy integracyjna machina, MZK już od 1 września br. wprowadzi ujednoliconą taryfę biletów. Taką samą dla gminy i dla miasta.

- Słowa dotrzymaliśmy - komentuje prezydent Janusz Kubicki. - Po referendum, gdy radni głosowali uchwały połączeniowe, zapowiadałem, że przyspieszymy realizację niektórych obietnic. Mieszkańcy gminy nie muszą czekać cztery miesiące na jednakowe ceny biletów czy udział w programie ZGrana rodzina i ZGrani zielonogórzanie 50+.

Miejscy radni byli podobnego zdania. Podczas ostatniej, wtorkowej sesji rady miasta, postavili kropkę nad „i”, bez długiej dyskusji podejmując uchwałę o objęciu gminy miejskimi taryfami. Za głosowało 18 radnych, przy jednym głosie sprzeciwu i jednym głosie wstrzymującym.

- Będzie taniej, bo wszystkie ceny zostaną sprowadzone do jednej stawki. Na przykład: jednorazowy normalny bilet papierowy w gminie kosztował 4,40 zł, w mieście 3 zł. Teraz mieszkańcy miasta i gminy zapłacą tyle samo, 3 zł. Dzieci i osoby uprawnione do ulgowych biletów zapłacą tylko 1,5 zł - tłumaczy Barbara Langner, dyrektor MZK.

Jeszcze więcej skorzystają osoby regularnie podróżujące autobusami MZK. Teraz bilet okresowy, na trasie z miasta do gminy i odwrotnie, bez limitu przejazdów, kosztuje 180 zł. Od 1 września kosztować będzie tylko 90 zł. To duża oszczędność.

Chociaż do końca sierpnia po mieście i gminie jeździmy według starych taryf, to w kasach MZK już od środy, 27 sierpnia, można było kupić bilety w nowej, niższej cenie, pod warunkiem, że obowiązują od 1 września.

(pm, tc)

OD 1 WRZEŚNIA

ZGrana Rodzina dla gminy

Koniec z podziałami! Od poniedziałku mieszkańcy gminy mogą przystąpić do miejskich programów dla rodzin i seniorów.

Chodzi o dwa programy: ZGrana Rodzinę i ZGranych Zielonogórzanie 50+.

- To był strzał w dziesiątkę. Zainteresowanie nimi przeszło nasze najśmielsze oczekiwania - komentuje wiceprezydent Wioleta Haręźlak. Do tej pory zielonogórzanie odebrali już ok. 18,5 tys. kart ZGranej rodziny i ponad 10 tys. kart ZGrani zielonogórzanie 50+.

- Trafiają do nas również mieszkańcy gminy. Co prawda, dla nich oba programy ruszają od 1 września, ale już do nas przychodzą i składają wnioski. Przyjmujemy je. Przecież nie będziemy im mówić, by przyszli za kilka dni - informuje Barbara Myszkowska, ambasadorka programu ZGrana rodzina.

Wnioski można składać w ratuszu (wejście od ul. Kościelnej), w urzędzie miasta (punkt informacyjny na parterze), w CRS (recepja) lub przez internet.

Więcej informacji na stronach internetowych: www.zgrani50.pl i www.zgranarodzina.pl

(tc)



Wtorek, 9 września

SCENA WINOBRANIOWA

parking przy ul. Kasprowicza

- 20.30 koncert zespołu Manchester

MIASTECZKO WINIARSKIE

(Stary Rynek przy ratuszu)

- 10.00-18.00 prezentacje winnic: Bachusowe pole, Cantina, Ingrid, Jakubów, Julia, Katarzyna, Kinga, Krucza, Leśny Zakątek, Miłosz, Na Leśnej Polanie, Pałac Wiechlice, Roman, Saint Vincent, Stara Winna Góra, Wiśniarka.pl, Św. Jadwiga, U Michała, Talary

WYCIECZKI NA WINNICE

(Punkt obsługi i sprzedaży biletów czynny na godzinę przed odjazdami w holu Palmiarni, ul. Wrocławska 12a - odjazd winobusów z parkingu przy Palmiarni)

- winnica U Michała w Zielonej Górze: odjazd 12.00, powrót ok. 14.30
- winnica Saint Vincent w Borowie Wielkim: odjazd 17.00, powrót ok. 20.00

REJSY GALARAMI

przystań turystyczna w Cigacicach,
www.wycieczkipoodrze.com.pl

- 10.00-20.00 winobraniowe rejsy galarami po Odrze i Obrzycy, wzdłuż winnicy Stara Winna Góra (rejsy rozpoczynają się co dwie godziny, impreza biletowana)

WINOBRANIE NA ODRZE

www.odradlaturystow.pl

- „Winobranie na Odrze”, rejsy statkiem Laguna (port Nowa Sól, ul. Korzeniowskiego 1, rejsy: 10.00-13.00; port Cigacice, ul. Portowa 1, rejsy: 16.00-17.00, 18.00-19.00 - impreza biletowana)

SCENA MIASTECZKA WINIARSKIEGO

Stary Rynek przy ratuszu

- 12.00-15.00 studio radiowe RZG na żywo... coverowo...
- 14.30-15.15 „Julian Tuwim uczy, bawi, integruje...”, prezentacje artystyczne Zespołu Szkół Ekonomicznych
- 15.30-16.45 „Wakacyjna akademii artystyczna”, prezentacje artystyczne Społecznego Ogniska Artystycznego
- 17.00-17.45 Bajkowanie, „Porwanie Gąski Sabinki”, Studio Teatralne Guliwer, Zielona Góra
- 17.45-18.45 „Siła marzeń”, prezentacje artystyczne Ochotniczego Hufca Pracy
- 19.20-20.30 projekt Amy Winehouse
- 21.00-22.00 projekt Blues Brothers
- 22.00-24.00 „Dyskoteka Dorosłego Człowieka” Tomasz Oszmiański & Romek Awiński

„WINOBRANIOWE SMAKI”

Zielonogórskie restauracje serwują potrawy specjalnie skomponowane do win z lubuskich winnic, wraz z nimi podawanych. Projekt trwa od 1 września do 14 września 2014.

- restauracja Winnica i winnica Kinga
- restauracja Tulipe Noire i winnica Miłosz
- Piwnica Artystyczna Kawon i winnica Saint Vincent
- restauracja Palmiarnia i winnica Stara Winna Góra
- restauracja Casa Mia i winnica Jakubów

SCENA „LUBUSKIE SMAKI”

plac Powstańców Wielkopolskich

Prezentacje Miejskiego Domu Kultury w Czerwieńsku

- 14.00-19.00 występy zespołów: Kanon z Nietkowa, Rezonans z Nietkowa, Gama z Leśniowa Małego, Melodia z Płotów, zespół śpiewaczy Nietkowiaków z Nietkowa, Trzy plus Dwa z Czerwieńska, Cantilena z Czerwieńska, Rapsodia z Lasek, Sześciopak z Czerwieńska; solistki: Klaudia Bodora, Klaudia Frątczak, Aleksandra Kozłowska; duet Sandra Jadczyk i Monika Rzeszutek

LUNAPARK - OD 10.00

parking przy Centrum Biznesu oraz pl. Bohaterów

JARMARK WINOBRANIOWY - OD 10.00 (deptak)



WINOBRANIOWE SPOTKANIA TEATRALNE

Lubuski Teatr, al. Niepodległości 3/5
www.teatr.zgora.pl

- 17.00 i 20.00 Nadzieja Ptuszkina „Wariatka”, reż. Grzegorz Chrapkiewicz, Teatr Bajka i Agencja Produkcyjna Palma

KLUB WINOBRANIOWY

Hot Shots Music Club & Billard, ul. Dąbrowskiego 41a/1
www.hotshots.pl

- 15.00 Akademia bilarda i snookera

IMPREZY TOWARZYSZĄCE

- 8.00-19.00 „Stanisław Ignacy Witkiewicz (1885-1939) - artysta niepokonany. Wystawa przygotowana z okazji 75. rocznicy śmierci pisarza” (Pedagogiczna Biblioteka Wojewódzka, al. Wojska Polskiego 9)
- 9.00-18.00 wystawy: „Monte Casino. W 70. rocznicę wydarzeń”, „Fortyfikacje OWB i Oderstellung w dioramach Sławomira Mielczarka”, „Lotnicze Pogotowie Ratunkowe - historia najnowsza” (Lubuskie Muzeum Wojskowe w Drzonowie)
- 10.00-15.00 wystawy: fotografii „Toż Samo Ja. Podstawowa Identyfikacja”; rysunku satyrycznego Valeriu Kurtu (BWA, al. Niepodległości 19)
- 10.00-17.00 „Twórczość Elżbiety Altfogt”, tradycje winiarskie regionu lubuskiego w witrażach; ekspozycja z XVIII-wieczną wieżą winiarską z Budachowa (Muzeum Etnograficzne, ul. Muzealna 5, Ochla)
- 10.00-20.00 wystawy: „Ekspozycja motyli”, malarstwo Mimmo Emanuele, malarstwo Elżbiety Nalepy „Pejzaże” (Palmiarnia, ul. Wrocławska 12a)
- 10.00-19.00 „Zielona Góra - 700 lat udokumentowanego winiarstwa”, wystawa dokumentów ze zbiorów redakcji pisma „Winiarz Zielonogórski” oraz WiMBP; wystawa XVI Otwartego Międzynarodowego Konkursu na Rysunek Satyryczny „Celebryci” (WiMBP, al. Wojska Polskiego 9)
- 10.00-17.00 Winobraniowy Kiermasz Książek (WiMBP, al. Wojska Polskiego 9)
- 11.00-19.00 wystawa malarstwa francuskiego „Tacy Jesteśmy” (Galeria Pro Arte, ul. Stary Rynek 2-3)
- 11.00-17.00 wystawy: „Artyści Galerii Nowy Wiek”; „Muzeum Wina”; „Muzeum Tortur” (Muzeum Ziemi Lubuskiej, al. Niepodległości 15)
- 12.00-18.00 „Moja podróż do Petersburga”, wystawa fotografii Ewy Kwaśniewicz (filia biblioteki nr 4, ul. Podgórna 45)
- 15.00 park miniatur historycznych obiektów winiarskich (winnica Julia, Stary Kisielin, ul. Pionierów Lubuskich 15)
- 15.00-17.00 „Winobraniowa Szkoła Tabasco Break Rebels”, lekcje tańca break dance dla dzieci i dorosłych (deptak)
- 21.00 „Jazzowe granie w Winobranie”, koncert zespołów jazzowych (JazzKino, ul. Sobieskiego 14)

NIEDZIELA, 31 SIERPNIA

Żużlowa Liga Mistrzów

Takiej plejady gwiazd na SPAR Arenie w Zielonej Górze na jednej imprezie jeszcze nie było.

Na KRONO FIM World Speedway League pojawią się: Ward, Sajfutdinov, Janowski, Pawlicki - w drużynie mistrza Anglii Poole Pirates, Hancock, Holder, Pedersen u mistrzów Szwecji Piratery Motala, Iversen, Kasprzak, Laguta w ekipie mistrza Danii Esbjerg Motors, a mistrza Polski SPAR Falubaz Zielona Góra reprezentować będą oczywiście Protasiewicz, Jonsson i Hampel. WSL to najważniejsza międzynarodowa impreza żużlowa w historii Zielonej Góry.

Pomysłodawca turnieju, Armando Castagna liczy, że KRONO FIM World Speedway League zapoczątkuje wspaniały żużlowy cykl. - Ta impreza tworzy historię speedway'a. Najlepsze kluby z Polski, Szwecji, Anglii i Danii powalczą o pierwszy w historii złoty medal Żużlowej Ligi Mistrzów, który automatycznie będzie oznaczał, że to najlepsza drużyna ligowa w świecie żużlowym - mówi Castagna.

Drużyny złożone z pięciu zawodników zmierzą się w 20-biegowym turnieju. Zapowiada się fantastyczne widowisko, bo w stawce jest aż dziewięciu mistrzów świata seniorów i juniorów.



Liczymy, że Jarosław Hampel poprowadzi SPAR Falubaz do zwycięstwa
Fot. Tomasz Groński

- Miłośnicy żużla od lat czekali na taką imprezę! Rozpoczynamy nowy rozdział, pierwszą edycję niezwykle emocjo-

nującej imprezy, podczas której zmierzą się najlepsi z najlepszych. Cieszę się, że zawody odbywają się w Zielonej Górze, jednym z najważniejszych miejsc na żużlowej mapie świata - podkreśla prezydent Janusz Kubicki.

- To ważne, że pierwsza edycja Żużlowej Ligi Mistrzów, z punktu widzenia jej rozwoju w następnych latach, trafiła do Zielonej Góry. Do klubu, który z roku na rok pokazuje swoje profesjonalne podejście wobec różnych projektów, wobec zawodników i kibiców. ZKŻ ma 100 procent zaufania od FIM - zaznacza prezes Ekstraligi Żużlowej Wojciech Stępniewski.

KRONO FIM World Speedway League rozpocznie się w niedzielę o 18.00. Na kibiców czeka wiele atrakcji, zobaczą m.in. wystawę zabytkowych motocykli, będą mogli pograć w piłkę z Akademią Piłkarską Falubaz, spędzić czas w Strefie Falubaziaka, pojeździć na kartingach.

Małgorzata Dobrowolska

CENY BILETÓW

Sektory: A1-A2, I-J, K1-K10, B-G

- bilet normalny - 50 zł
 - bilet ulgowy - 40 zł
 - bilet dziecięcy - 10 zł (dla wszystkich dzieci do 13. roku życia włącznie - decyduje dokładna data urodzenia)
- Sektor VIP
- bilet normalny - 200 zł
 - bilet dziecięcy - 10 zł (dla wszystkich dzieci do 13. roku życia włącznie - decyduje dokładna data urodzenia)



Środa, 10 września

SCENA WINOBRANIOWA

parking przy ul. Kasprowicz

- **16.00-18.00** „Winobranie z Klubem Fitness Fitmania”, w programie: pokazy, porady trenerskie oraz konsultacje dietetyczne (Klub Fitness Fitmania, www.fitmania.pl)
- **20.30** koncert Margaret

MIASTECZKO WINIARSKIE

Stary Rynek przy ratuszu

- **10.00-18.00** prezentacje winnic: Bachusowe pole, Cantina, Ingrid, Jakubów, Julia, Katarzyna, Kinga, Krucza, Leśny Zakątek, Miłosz, Na Leśnej Polanie, Pałac Wiechlice, Roman, Saint Vincent, Stara Winna Góra, Winiarka.pl, Św. Jadwiga, U Michała, Talary

REJSY GALARAMI

przystań turystyczna w Cigacicach, www.wycieczkipoodrze.com.pl

- **10.00-20.00** winobraniowe rejsy galarami po Odrze i Obrzycy, wzdłuż winnicy Stara Winna Góra (rejsy rozpoczynają się co dwie godziny, impreza biletowana)

WINOBRANIE NA ODRZE

www.odradlaturystow.pl

- „Winobranie na Odrze”, rejsy statkiem Laguna (port Cigacice, ul. Portowa 1, rejsy: 16.00-17.00, 18.00-19.00 - impreza biletowana)

SCENA MIASTECZKA WINIARSKIEGO

Stary Rynek przy ratuszu

- **12.00-15.00** studio radiowe RZG na żywo... „Zielonogórskie talenty”
- **14.30-15.15** prezentacje artystyczne Szkoły Muzycznej Kamerton
- **15.30-16.30** prezentacje artystyczne Szkoły Muzycznej Yamaha i koncert zespołów Fausz Band oraz Intruders
- **16.45-17.45** Bajkograni „Szewc Dratewka”, Teatr Rozrywki Trójkąt, Zielona Góra
- **18.00-18.45** koncert zespołu Szpilki
- **19.15-20.15** koncert zespołu Bezsensu
- **20.45-22.00** koncert zespołu Gramofon
- **22.00-24.00** „Dyskoteka Dorosłego Człowieka” Tomasz Oszmiański & Romek Awiński

„WINOBRANIOWE SMAKI”

Zielonogórskie restauracje serwują potrawy specjalnie skomponowane do win z lubuskich winnic, wraz z nimi podawanych. Projekt trwa od 1 września do 14 września 2014.

- restauracja Winnica i winnica Kinga
- restauracja Tulipe Noire i winnica Miłosz
- Piwnica Artystyczna Kawon i winnica Saint Vincent
- restauracja Palmiarnia i winnica Stara Winna Góra
- restauracja Casa Mia i winnica Jakubów

SCENA „LUBUSKIE SMAKI”

plac Powstańców Wielkopolskich

Prezentacje Miejskiego Domu Kultury w Sulechowie

- **15.00-15.30** konkursy
- **15.30-16.00** występ zespołu śpiewaczego Bolero
- **16.00-16.30** recital Anny Gmiat, solistki chóru Cantabile
- **16.30-17.15** koncert zespołu Z Natury Hałaśliwi
- **17.15-18.00** koncert zespołu Mono Squad
- **18.00-18.30** konkursy

LUNAPARK - OD 10.00

parking przy Centrum Biznesu oraz pl. Bohaterów

JARMARK WINOBRANIOWY - OD 10.00 (deptak)

WINOBRANIOWE SPOTKANIA TEATRALNE

Lubuski Teatr, al. Niepodległości 3/5, www.teatr.zgora.pl

- **19.00** Anna Burzyńska „Akompaniator”, reż. Grzegorz Chrapkiewicz, Teatr im. J. Osterwy z Gorzowa Wlkp.

KLUB WINOBRANIOWY

Hot Shots Music Club & Billard, ul. Dąbrowskiego 41a/1 www.hotshots.pl

- **17.00** „Trawing” czyli dobra muzyka na świeżym powietrzu

IMPREZY TOWARZYSZĄCE

- **8.00-19.00** „Stanisław Ignacy Witkiewicz (1885-1939) - artysta niepokonany. Wystawa przygotowana z okazji 75. rocznicy śmierci pisarza” (Pedagogiczna Biblioteka Wojewódzka, al. Wojska Polskiego 9)
- **8.30-15.30** wystawy: „Monte Casino. W 70. rocznicę wydawnictwa”, „Fortyfikacje OWB i Oderstellung w dioramach Sławomira Mielczarka”, „Lotnicze Pogotowie Ratunkowe - historia najnowsza” (Lubuskie Muzeum Wojskowe, Drzonów)
- **10.00-16.00** „Moja podróż do Petersburga”, wystawa fotografii Ewy Kwaśniewicz (filia biblioteki nr 4, ul. Podgórna 45)
- **10.00-17.00** „Twórczość Elżbiety Altefogt”, tradycje winiarskie regionu lubuskiego w witrażach; ekspozycja z XVIII-wieczną wieżą winiarską z Budachowa (Muzeum Etnograficzne, ul. Muzealna 5, Ochla)
- **10.00-20.00** wystawy: „Ekspozycja motyli”, malarstwo Mimmo Emanuele, malarstwo Elżbiety Nalepy „Pejzaże” (Palmiarnia, ul. Wrocławska 12a)



- **10.00-14.00** Winobraniowy Turniej Brydża Towarzystwa (Spółdzielczy Dom Kultury NOVITA, ul. II Armii 30-40)
- **10.00-19.00** „Zielona Góra - 700 lat udokumentowanego winiarstwa”, wystawa dokumentów ze zbiorów redakcji pisma „Winiarz Zielonogórski” oraz WiMBP; wystawa XVI Otwartego Międzynarodowego Konkursu na Rysunek Satyryczny „Celebryci” (WiMBP, al. Wojska Polskiego 9)
- **10.00-17.00** Winobraniowy Kiermasz Książek (WiMBP, al. Wojska Polskiego 9)
- **11.00-17.00** wystawy: fotografii „Toż Samo Ja. Podstawowa Identyfikacja”; rysunku satyrycznego Valeriu Kurtu (BWA, al. Niepodległości 19)
- **11.00-19.00** wystawa malarstwa francuskiego „Tacy Jesteśmy” (Galeria Pro Arte, ul. Stary Rynek 2-3)
- **11.00-17.00** wystawy: „Artyści Galerii Nowy Wiek”; „Muzeum Wina”; „Muzeum Tortur” (Muzeum Ziemi Lubuskiej, al. Niepodległości 15)
- **15.00** park miniatur historycznych obiektów winiarskich (winnica Julia, Stary Kisielin, ul. Pionierów Lubuskich 15)
- **15.00-17.00** „Winobraniowa Szkoła Tabasco Break Rebels”, lekcje tańca break dance dla dzieci i dorosłych (deptak)
- **17.00** wernisaże wystaw: „W Gruenbergu na Antypodach”, fotografie z podróży naukowej dr. Anitty Maksymowicz, śladami dawnych emigrantów z okolic Klepska do Australii oraz „Cyna ze zbiorów MZL”, kolekcja oparta o obiekty ze śląskich cechów rzemieślniczych (Muzeum Ziemi Lubuskiej, al. Niepodległości 15)
- **17.00-17.30** uroczysta sesja rady miasta połączona z wręczeniem nagród kulturalnych miasta Zielona Góra (Palmiarnia, ul. Wrocławska 12a)
- **18.00** „Old School Party” z DJ Frosz (Flash Club, ul. Chrobrego 67)
- **20.00** „Wieczór filmowy z kinem offowym - Sky Piastowskie” (JazzKino, ul. Sobieskiego 14)
- **21.00** „Winobraniowy środek” z Mc Jacob A (X-Demon, ul. Kupiecka 63)
- **21.00** „Jazzowe granie w Winobranie”, koncert zespołów jazzowych (JazzKino, ul. Sobieskiego 14)

IMPREZY SPORTOWE

- **17.00** Strzelecki Winobraniowy Turniej Rodzinny i Indywidualny dla mieszkańców miasta (strzelnica klubu Gwardia, ul. Strzelecka 22, organizator: Zielonogórski Klub Sportowy Gwardia)

SOBOTA, 30 SIERPNIA

Traf ziemniakiem do kalosza

Do Łęzycy ściągną tłumy! Szykują się uroczystości i zabawa z okazji Partnerskiego Święta Gminy Zielona Góra. - Zapraszam mieszkańców gminy i miasta! – zachęca wójt Mariusz Zalewski.

Spotykamy się w tę sobotę, 30 sierpnia, na nowym boisku w Łęzycy (ul. Sportowa, od strony Zielonej Góry, po lewej stronie, na końcu miejscowości).

O 14.00 zaplanowano mszę i poświęcenie kompleksu sportowego. Będzie to też okazja, by pogratulować miejscowemu klubowi okrągłego jubileuszu – „Sparta Łężyca” obchodzi 50. urodziny! O 15.30 otwarcie Partnerskiego Święta Gminy Zielona Góra, chwilę potem rozpoczną się występy zaproszonych gości oraz dzieci z gminnych szkół.

O 16.00 rozpocznie się rywalizacja sportowa na wesoło, czyli tradycyjny Turniej Wsi. Do zmagania staną działy ekipy z sołectw, wystartują m.in. w takich konkurencjach jak: wyścig sołtysów, bieg z workiem ziemniaków, rzut ziemniakiem do kalosza, slalom z oponą samochodową. Po tych emocjach, wrócimy w

okolice sceny. Bo tam czekać na nas będzie pokaz taneczny Sportowego Klubu Tanecznego Mega Dance (17.40), pokaz zumby (18.55), wystąpi grupa taneczna Snickers z Łęzycy (19.10), zaśpiewa Michał Lubojański (19.25), chór Bolero (19.40) oraz grupa śpiewacza Nasza Łężyca. O 20.30 rozpocznie się zabawa taneczna.

Nie zabraknie atrakcji dla łasuchów! Zacznie się od konkursu kulinarnego na najsmaczniejsze ciasto i najlepszy smalec z ogórkiem. W programie także partnerskie grillowanie (18.30) oraz degustacja lubuskich win i miodów.

Goście zobaczą też pokazy jednostek OSP, tresurę psów, rasowe gołębie i ozdobny drób. Mnóstwo atrakcji czeka na najmłodszych, dla nich przygotowano specjalną strefę, w której będą dmuchańce, zabawy z animatarami, konkursy i gry zręcznościowe, malowanie buziek.

(dsp)

SOBOTA, 30 SIERPNIA

Okaż serce Martuni

Przyjdź na koncert, obejrzyj film, weź udział w turnieju... a pomożesz małej Marcie, która czeka na operację serduszka.

Sobotnie wydarzenie charytatywne „Serce dla Martuni - Heart Atmosphere”, odbędzie się w Piekarni Cichej Kobiety, w Zaułku Artystów przy ul. Fabrycznej 13. - Do udziału przyłączyło się wiele instytucji, formacji artystycznych czy osób prywatnych, dla których dar serca dla serca nadaje, dosłownie i w przenośni, wartość życia - mówią organizatorzy.

A wszystko odbywa się po to, by pomóc sześciolatniej Marcie Pachuckiej. Dziewczynka urodziła się z wadą serca, przeżyła mnóstwo skomplikowanych operacji, w grudniu czeka ją kolejna, bardzo kosztowna.

Bilet wstępu na wydarzenie to kwota, według uznania, wrzucona do specjalnej Serduszkowej Puszki Marty. Początek o 12.00. W programie m.in. zbiórka krwi, turnieje, od 17.30 - filmy, od 19.30 - koncerty, w przerwach aukcje na rzecz Marty, będą też pokazy taneczne, walki rycerskie, wystawa, od 23.30 - Tańczmy w Rytmie Serca.

(dsp)



Czwartek, 11 września

SCENA WINOBRANIOWA

parking przy ul. Kasprowicz

- 19.30 koncert zespołu New Message, laureata plebiscytu Radia Zachód „Przebojem na antenę”
- 20.30 koncert zespołu Mesajah

MIASTECKO WINIARSKIE

Stary Rynek przy ratuszu

- 10.00-18.00 prezentacje winnic: Bachusowe pole, Cantina, Ingrid, Jakubów, Julia, Katarzyna, Kinga, Krucza, Leśny Zakątek, Miłosz, Na Leśnej Polanie, Pałac Wiechlice, Roman, Saint Vincent, Stara Winna Góra, Winiarka.pl, Św. Jadwiga, U Michała, Talary

WYCIECZKI NA WINNICE

(Punkt obsługi i sprzedaży biletów czynny na godzinę przed odjazdami w holu Palmiarni, ul. Wrocławska 12a - odjazd winobusów z parkingu przy Palmiarni)

- winnica U Michała w Zielonej Górze: odjazd 14.00, powrót ok. 16.30
- winnica Cantina w Mozowie k. Sulechowa: odjazd 17.00, powrót ok. 19.00

REJSY GALARAMI

przystań turystyczna w Cigacicach, www.wycieczkipoodrze.com.pl

- 10.00-20.00 winobraniowe rejsy galarami po Odrze i Obrzyca, wzdłuż winnicy Stara Winna Góra (rejsy rozpoczynają się co dwie godziny, impreza biletowana)

WINOBRANIE NA ODRZE

www.odradlaturystow.pl

- „Winobranie na Odrze”, rejsy statkiem Laguna (port Cigacice, ul. Portowa 1, rejsy: 16.00-17.00, 18.00-19.00 - impreza biletowana)

SCENA MIASTECKA WINIARSKIEGO

Stary Rynek przy ratuszu

- 12.00-15.00 studio radiowe RZG na żywo... „Powiedz stary gdzie Ty był...”
- 14.30-15.15 „Koncert przy ratuszu” w wykonaniu Orkiestry Symfonicznej Państwowej Szkoły Muzycznej
- 15.30-16.30 koncert Orkiestry Dętej Zastal
- 16.45-17.45 Bajkogramie, „Wielka tajemnica”, Teatr Rozrywki Trójkąt, Zielona Góra
- 18.00-19.00 „Muzyczna Ruletka”, koncert Wojskowej Orkiestry z Żagania wraz z zespołem Big B
- 19.30-20.30 „Nie licz dni... Piosenki Krzysztofa Klenzona”, koncert Janusza Yaniny Iwańskiego
- 21.00-22.00 koncert zespołu Samowar
- 22.00-24.00 „Dyskoteka Dorosłego Człowieka” Tomasz Oszmiański & DJ Bamse

„WINOBRANIOWE SMAKI”

Zielonogórskie restauracje serwują potrawy specjalnie skomponowane do win z lubuskich winnic, wraz z nimi podawanych.

Projekt trwa od 1 września do 14 września 2014.

- restauracja Winnica i winnica Kinga
- restauracja Tulipe Noire i winnica Miłosz
- Piwnica Artystyczna Kawon i winnica Saint Vincent

- restauracja Palmiarnia i winnica Stara Winna Góra
- restauracja Casa Mia i winnica Jakubów

SCENA „LUBUSKIE SMAKI”

plac Powstańców Wielkopolskich

Prezentacje artystyczne gminy Zbąszynek

- 13.30-15.30 prezentacje: grupa taneczna Tęcza, studio piosenki Zbąszyńskiego Ośrodka Kultury, grupa dziecięcych muzyków ludowych, zespół śpiewaczy Dąbrowszczanka

- 15.30-16.15 Zbąszyńska Młodzieżowa Orkiestra Szałamaje

Prezentacje artystyczne gminy Babimost

- 16.15-18.30 prezentacje: grupa taneczna Happy Dance, studio piosenki Gminnego Ośrodka Kultury w Babimost, Zeńska Kapela Kozłarska, zespół śpiewaczy Wiat, Orkiestra Dęta Ochotniczej Straży Pożarnej Babimost

LUNAPARK - OD 10.00

parking przy Centrum Biznesu oraz pl. Bohaterów

JARMARK WINOBRANIOWY - OD 10.00 (deptak)

WINOBRANIOWE SPOTKANIA TEATRALNE

Lubuski Teatr, al. Niepodległości 3/5, www.teatr.zgora.pl

- 19.00 Bernard Slade „Za rok o tej samej porze”, reż. Grzegorz Chrapkiewicz

KLUB WINOBRANIOWY

Hot Shots Music Club & Billard, ul. Dąbrowskiego 41a/1 www.hotshots.pl

- 17.00 „Trawing”, czyli dużo dobrej muzyki na świeżym powietrzu

IMPREZY TOWARZYSZĄCE

- 8.00-19.00 „Stanisław Ignacy Witkiewicz (1885-1939) - artysta niepokonany. Wystawa przygotowana z okazji 75. rocznicy śmierci pisarza” (Pedagogiczna Biblioteka Wojewódzka, al. Wojska Polskiego 9)
- 8.30-15.30 wystawy: „Monte Casino. W 70. rocznicę wydarzeń”, „Fortyfikacje OWB i Oderstellung w dioramach Sławomira Mielczarka”, „Lotnicze Pogotowie Ratunkowe - historia najnowsza” (Lubuskie Muzeum Wojskowe w Drzonowie)
- 10.00-17.00 „Twórczość Elżbiety Altefogt”, tradycje winiarskie regionu lubuskiego w witrażach; ekspozycja z XVIII-wieczną wieżą winiarską z Budachowa (Muzeum Etnograficzne, ul. Muzealna 5, Ochla)
- 10.00-20.00 wystawy: „Ekspozycja motyli”, malarstwo Mimmo Emanuele, malarstwo Elżbiety Nalepy „Pejzaże” (Palmiarnia, ul. Wrocławska 12a)
- 10.00-19.00 „Zielona Góra - 700 lat udokumentowanego winiarstwa”, wystawa dokumentów ze zbiorów redakcji pisma „Winiarz Zielonogórski” oraz WiMBP; wystawa XVI Otwartego Międzynarodowego Konkursu na Rysunek Satyryczny „Celebryci”; „Pierwsza Wojna Światowa w pocztówce” z kolekcji Grzegorza Biszczyka (WiMBP, al. Wojska Polskiego 9)
- 10.00-17.00 Winobraniowy Kiermasz Książek (WiMBP, al. Wojska Polskiego 9)
- 11.00-17.00 wystawy: fotografii „Toż Samo Ja. Podstawowa Identyfikacja”; rysunku satyrycznego Valeriu Kurtu (BWA, al. Niepodległości 19)
- 11.00-17.00 wystawy: „Artyści Galerii Nowy Wiek”; „Muzeum Wina”; „Muzeum Tortur”; „W Gruenbergu

na Antypodach”, fotografie z podróży naukowej dr Anitty Maksymowicz; „Cyna ze zbiorów MZL” (Muzeum Ziemi Lubuskiej, al. Niepodległości 15)

- 11.00-19.00 wystawa malarstwa francuskiego „Tacy Jesteśmy” (Galeria Pro Arte, ul. Stary Rynek 2-3)

- 12.00-18.00 „Moja podróż do Petersburga”, wystawa fotografii Ewy Kwaśniewicz (filia biblioteki nr 4, ul. Podgórna 45)

- 12.00-22.00 „Uwolnij mediatekę z pułapki”. Mediateka „Szkłana Pułapka” na świeżym powietrzu (Park Winny przy Palmiarni, ul. Wrocławska 12a, www.szklanapulapka.zgora.pl)

- 15.00 park miniatur historycznych obiektów winiarskich (winnica Julia, Stary Kisielin, ul. Pionierów Lubuskich 15)

- 15.00-17.00 „Winobraniowa Szkoła Tabasco Break Rebels”, lekcje tańca break dance dla dzieci i dorosłych (deptak)

- 18.00 „Hard Party - Drum And Bass Party” (Flash Club, ul. Chrobrego 67)

- 20.00 „Winobraniowa Prywatka u Michała”, impreza taneczna (klub muzyczno-artystyczny 4 Róże dla Lucienne, ul. Stary Rynek 17, www.4roze.pl)

- 21.00 „Jazzowe granie w Winobranie”, koncert zespołów jazzowych (JazzKino, ul. Sobieskiego 14)

IMPREZY SPORTOWE

- 17.00 Strzelecki Winobraniowy Turniej Rodzinny i Indywidualny dla mieszkańców miasta (strzelnica klubu Gwardia, ul. Strzelecka 22, organizator: Zielonogórski Klub Sportowy Gwardia)



NIEDZIELA, 31 SIERPNIA

Pożegnajmy wakacje

Lubuskie Muzeum Wojskowe w Drzonowie zaprasza w niedzielę, 31 sierpnia, w godz. 11.00-17.00 na III Piknik Pożegnanie Wakacji. W programie m.in. wioska rycerska, gra terenowa „Mały saper”, pokaz historycznego umundurowania, przejażdżki transporterem opancerzonym BTR-152 i

wojskowym motocyklem K-750 oraz bryczką i kucykiem, kursy pierwszej pomocy, prezentacje policji i straży pożarnej, konkursy. Nie zabraknie wojskowej grochówki! Otwarte będą wszystkie ekspozycje stałe i czasowe muzeum. Za wstęp dorośli zapłacą 5 zł, dzieci wchodzą bezpłatnie. (dsp)

PONIEDZIAŁEK, 1 WRZEŚNIA

Rocznica wybuchu wojny

Prezydent Janusz Kubicki zaprasza na uroczystości z okazji Dnia Weterana oraz 75. rocznicy wybuchu II wojny światowej. Odbędą się one w poniedziałek, 1 września. W programie: 12.00 - msza św. w kościele pw. Najświętszego Zbawiciela, w intencji weteranów i ofiar II wojny światowej; 12.50 -

przemarsz kompanii honorowej, pocztów sztandarowych oraz uczestników uroczystości na pl. Bohaterów; 13.00 - uroczyste zgromadzenie, podniesienie flagi i odegranie hymnu, widowisko słowno-muzyczne uczniów Zespołu Szkół Ekologicznych, apel pamięci, złożenie kwiatów. (dsp)

PONIEDZIAŁEK, 1 WRZEŚNIA

Zmiany w MZK i CRS

Rozpoczęcie roku szkolnego oznacza zmiany w kursowaniu autobusów MZK. I tak: na trasy wracają autobusy linii szkolnych nr 7 i 39, autobusy linii nr 27 nie będą zatrzymywały się już przy kąpielisku miejskim (ul. Botaniczna), autobusy linii nr 9 i 44 będą realizowały kursy szkolne ul. św. Cyryla i Metodego, autobusy linii nr 80 w dni robocze powrócą do rozkładu jazdy obowiązującego w roku szkolnym. Od poniedziałku, 1 września, rozpoczyna się przerwa technologiczna na basenie w Centrum Rekreacyjno-Sportowym. Obiekt będzie nieczynny aż do 11 września. (dsp)



Piątek, 12 września

SCENA WINOBRANIOWA

parking przy ul. Kasprowicza

- 19.30 koncert zespołu Implozja, laureata plebiscytu Radia Zachód „Przebojem na antenę”
- 20.30 koncert zespołu LemON

MIASTECZKO WINIARSKIE

Stary Rynek przy ratuszu

- 10.00-18.00 prezentacje winnic: Bachusowe pole, Cantina, Ingrid, Jakubów, Julia, Katarzyna, Kinga, Krucza, Leśny Zakątek, Miłosz, Na Leśnej Polanie, Pałac Wiechlice, Roman, Saint Vincent, Stara Winna Góra, Winniarka.pl, Św. Jadwiga, U Michała, Talary

WYCIEZKI NA WINNICE

(Punkt obsługi i sprzedaży biletów czynny na godzinę przed odjazdami w holu Palmiarni, ul. Wrocławska 12a - odjazd winobusów z parkingu przy Palmiarni)

- winnica Julia w Starym Kisielinie - winobus nr 1: odjazd 14.00, powrót ok. 16.30
- winnica Pałac Wiechlice w Wiechlicach k. Szprotawy - winobus nr 2: odjazd 14.00, powrót ok. 18.30
- winnica Cantina w Mozowie k. Sulechowa - winobus nr 3: odjazd 14.00, powrót ok. 16.30
- winnica Na Leśnej Polanie w Proczkach k. Zaboru - winobus nr 1: odjazd 17.00, powrót ok. 19.50
- winnica Ingrid w Łazie - winobus nr 3: odjazd 17.00, powrót ok. 19.30

REJSY GALARAMI

przystań turystyczna w Cigacicach
www.wycieczkipoodrze.com.pl

- 10.00-20.00 winobraniowe rejsy galarami po Odrze i Obrzycy, wzdłuż winnicy Stara Winna Góra (rejsy rozpoczynają się co dwie godziny, impreza biletowana)

WINOBRANIE NA ODRZE

www.odradlaturystow.pl

- „Winobranie na Odrze”, rejsy statkiem Laguna (port Cigacice, ul. Portowa 1, rejsy: 16.00-17.00, 18.00-19.00 - impreza biletowana)

SCENA MIASTECZKA WINIARSKIEGO

Stary Rynek przy ratuszu

- 12.00-15.00 studio radiowe RZG na żywo...
- 14.30-15.15 „Kiedy złota jesień puka”, koncert chóru Uniwersytetu Trzeciego Wieku
- 15.45-16.45 koncert zespołu TAM
- 17.00-18.00 wybory Miss Winnego Grodu i licytacja najlepszego wina winobraniowego 2014 (organizatorzy: „Princess” Agencja Modelek, Zielonogórskie Stowarzyszenie Winiarskie)
- 18.30-19.45 koncert zespołu Pewne Podniety Akustyczne
- 20.30-22.00 koncert Shata QS
- 22.00-2.00 „Dyskoteka Dorosłego Człowieka” Tomasz Oszmiański & DJ Bamse

„WINOBRANIOWE SMAKI”

Zielonogórskie restauracje serwują potrawy specjalnie skomponowane do win z lubuskich winnic, wraz z nimi podawanych.

Projekt trwa od 1 września do 14 września 2014.

- restauracja Winnica i winnica Kinga
- restauracja Tulipe Noire i winnica Miłosz
- Piwnica Artystyczna Kawon i winnica Saint Vincent
- restauracja Palmiarnia i winnica Stara Winna Góra
- restauracja Casa Mia i winnica Jakubów

SCENA „LUBUSKIE SMAKI”

plac Powstańców Wielkopolskich

Prezentacje artystyczne Lubuska

- 12.00-12.15 uroczyste powitanie
- 12.15-12.50 prezentacje Stowarzyszenia Ludzi Aktywnych Mrowisko
- 12.50-13.20 koncert młodzieżowego zespołu wokalne-go Fuks z Lubuskiego Domu Kultury
- 13.20-14.00 koncert klubu piosenki Konsonans z Lubuskiego Domu Kultury

- 14.00-14.15 pokaz studia tańca Free Mind
- 14.15-14.50 kabaret Zośka Związku Nauczycielstwa Polskiego z Lubuska
- 14.50-15.30 koncert zespołu śpiewaczego Modry Len z Górzyna
- 15.30-16.00 koncert zespołu Osieczanie z Osieka
- 16.00-17.00 koncert zespołu Belfry Blues Band
- 17.00-17.20 pokaz Lubuskiego Klubu Sportowego Oyama karate
- 17.20-18.00 koncert zespołu To My

LUNAPARK - OD 10.00

parking przy Centrum Biznesu oraz pl. Bohaterów

JARMARK WINOBRANIOWY - OD 10.00 (deptak)

WINOBRANIOWE SPOTKANIA TEATRALNE

Lubuski Teatr, al. Niepodległości 3/5
www.teatr.zgora.pl

- 19.00 Francis Veber „Kolacja dla głupca”, reż. Paweł Okoński, Teatr Komedia z Wrocławia



KLUB WINOBRANIOWY

Hot Shots Music Club & Billard, ul. Dąbrowskiego 41a/1
www.hotshots.pl

- 21.00 „Crazy’80”, impreza taneczna

IMPREZY TOWARZYSZĄCE

- 8.00-19.00 „Stanisław Ignacy Witkiewicz (1885-1939) - artysta niepokonany. Wystawa przygotowana z okazji 75. rocznicy śmierci pisarza” (Pedagogiczna Biblioteka Wojewódzka, al. Wojska Polskiego 9)
- 8.30-15.30 wystawy: „Monte Casino. W 70. rocznicę wydarzeń”, „Fortyfikacje OWB i Oderstellung w dioramach Sławomira Mielczarka”, „Lotnicze Pogotowie Ratunkowe - historia najnowsza” (Lubuskie Muzeum Wojskowe w Drzonowie)

- 9.30 XIX Forum Miast Bliźniaczych „Perspektywy realizacji wspólnych projektów w okresie finansowania 2014-2020” (Hotel Ruben, organizator: urząd miasta Zielona Góra)

- 10.00-17.00 „Twórczość Elżbiety Altefagt”, tradycje winiarskie regionu lubuskiego w witrażach; ekspozycja z XVIII-wieczną wieżą winiarską z Budachowa (Muzeum Etnograficzne, ul. Muzealna 5, Ochla)

- 10.00-20.00 wystawy: „Ekspozycja motyli”, malarstwo Mimmo Emanuele, malarstwo Elżbiety Nalepy „Pejzaże” (Palmiarnia, ul. Wrocławska 12a)

- 10.00-19.00 „Zielona Góra - 700 lat udokumentowanego winiarstwa”, wystawa dokumentów ze zbiorów redakcji pisma „Winiarz Zielonogórski” oraz WiMBP; wystawa XVI Otwartego Międzynarodowego Konkursu na Rysunek Satyryczny „Celebryci”; „Pierwsza Wojna Światowa w pocztówce” z kolekcji Grzegorza Biszczyńskiego (WiMBP, al. Wojska Polskiego 9)

- 10.00-17.00 Winobraniowy Kiermasz Książek (WiMBP, al. Wojska Polskiego 9)

- 11.00-17.00 wystawy: fotografii „Toż Samo Ja. Podstawowa Identyfikacja”; rysunku satyrycznego Valeriu Kurtu (BWA, al. Niepodległości 19, www.bwazg.pl)

- 11.00-19.00 wystawa malarstwa francuskiego „Tacy Jesteśmy” (Galeria Pro Arte, ul. Stary Rynek 2-3)

- 11.00-17.00 wystawy: „Artyści Galerii Nowy Wiek”; „Muzeum Wina”; „Muzeum Tortur”; „W Gruenbergu na Antypodach”, fotografie z podróży naukowej dr Anitty Maksymowicz; „Cyna ze zbiorów MZL” (Muzeum Ziemi Lubuskiej, al. Niepodległości 15)

- 12.00-18.00 „Moja podróż do Petersburga”, fotografie Ewy Kwaśniewicz, (filia biblioteki nr 4, ul. Podgórna 45)

- 15.00-17.00 „Winobraniowa Szkoła Tabasco Break Rebels”, lekcje tańca break dance dla dzieci i dorosłych (deptak)

- 17.00 wernisaże: Krzysztof Skórczewski „Kolekcja miedziorytów Muzeum Miedzi w Legnicy”, w ramach cyklicznych wystaw „W kręgu twórców Złotego Grona” oraz „Panoramy lubuskie”, wystawa fotograficzna Reginy Chochy (Muzeum Ziemi Lubuskiej, al. Niepodległości 15)

- 17.30 „Wino, Zielona Góra i śpiew”, spotkanie z piosenką biesiadną i zespołem Winne Grona (Spółdzielczy Dom Kultury NOVITA, ul. II Armii 30-40)

- 18.00 „Shake Your Body” z DJ Seli (Flash Club, ul. Chrobrego 67)

- 20.00 „Winobraniowa Prywatka”, impreza taneczna (klub muzyczno-artystyczny 4 Róże dla Lucienne, ul. Stary Rynek 17)

- 21.00 „Na tej imprezie stracisz głowę” (X-Demon, ul. Kupiecka 63)

- 21.00 „Jazzowe granie w Winobranie”, koncert zespołów jazzowych (JazzKino, ul. Sobieskiego 14)

IMPREZY SPORTOWE

- 9.00 Międzywojewódzkie Mistrzostwa Młodzików w strzelectwie (strzelnica klubu Gwardia ul. Strzelecka 22, organizator: Zielonogórski Klub Sportowy Gwardia)

- 13.00 XIII Lubuski Winobraniowy Festiwal Piłki Ręcznej Zielona Góra 2014 (juniorzy i juniorzy młodszy) (Gimnazjum nr 2, ul. św. Cyryla i Metodego 9, organizator: Uczniowski Klub Sportowy Spartakus, www.spartakuszg.pl)

- 19.30 IV Winobraniowy Turniej Kibiców „Cycle Speedway 2014” (tor speedrowerowy, ul. Wyszyńskiego 101, organizator: Zielonogórski Klub Speedrowerowy, www.speedrower.zgora.pl)



Sobota, 13 września

KOROWÓD WINOBRANIOWY - 12.00

ul. Boh. Westerplatte, al. Wojska Polskiego

SCENA WINOBRANIOWA

(parking przy ul. Kasprowicza)

- 14.00 Winobraniowy Pojedynek Gigantów Strong Man Polska vs. Europa
- 20.30 koncert Ryszarda Rynkowskiego

MIASTECKO WINIARSKIE

Stary Rynek przy ratuszu

- 10.00-18.00 prezentacje winnic: Bachusowe pole, Cantina, Ingrid, Jakubów, Julia, Katarzyna, Kinga, Krucza, Leśny Zakątek, Miłosz, Na Leśnej Polanie, Pałac Wiechlice, Roman, Saint Vincent, Stara Winna Góra, Winiarka.pl, Św. Jadwiga, U Michała, Talary

WYCIECZKI NA WINNICE

(Punkt obsługi i sprzedaży biletów czynny na godzinę przed odjazdami w holu Palmiarni, ul. Wrocławska 12a - odjazd winobusów z parkingu przy Palmiarni)

- winnica Saint Vincent w Borowie Wielkim - winobus nr 1: odjazd 14.00, powrót ok. 16.50
- winnica Ingrid w Łazie - winobus nr 2: odjazd 14.00, powrót ok. 16.30
- winnica Miłosz w Łazie - winobus nr 3: odjazd 14.00, powrót ok. 16.30
- winnica Krucza w Buchalowie - winobus nr 1: odjazd 17.00, powrót ok. 19.30
- winnica Na Leśnej Polanie w Proczkach k. Zaboru - winobus nr 2: odjazd 17.00, powrót ok. 19.50
- winnica Equus w Zaborze - winobus nr 3: odjazd 17.00, powrót ok. 19.30

REJSY GALARAMI

przystań turystyczna w Cigacicach,
www.wycieczkipoodrze.com.pl

- 10.00-20.00 winobraniowe rejsy galarami po Odrze i Obrzycy, wzdłuż winnicy Stara Winna Góra (rejsy rozpoczynają się co dwie godziny, impreza biletowana)

WINOBRANIE NA ODRZE

www.odradlaturystow.pl

- „Winobranie na Odrze”, rejsy statkiem Laguna (port Cigacice, ul. Portowa 1, rejsy: 10.00-11.00, 14.00-15.00, 16.00-17.00, 18.00-19.00 - impreza biletowana)

SCENA MIASTECKA WINIARSKIEGO

Stary Rynek przy ratuszu

- 12.00-14.00 studio radiowe RZG na żywo... „Czy to panu, proszę pana, nie przeszkadza? Że od rana aż do nocy jestem taka roześmiana?”
- 14.30-15.00 koncert zespołu The Trip Band
- 15.15-15.45 koncert zespołu Transplantacja
- 16.00-16.45 koncert zespołu Bullfinch
- 17.00-17.45 koncert zespołu ONL
- 18.30-19.45 Kabaretobranie na bis... Katarzyna Pakosińska & Leszcze
- 20.30-22.00 koncert zespołu Bethel
- 22.00-2.00 „Dyskoteka Dorosłego Człowieka” Tomasz Oszmiański & Romek Awiński

„WINOBRANIOWE SMAKI”

Zielonogórskie restauracje serwują potrawy specjalnie skomponowane do win z lubuskich winnic, wraz z nimi podawanych. Projekt trwa od 1 września do 14 września 2014.

- restauracja Winnica i winnica Kinga
- restauracja Tulipe Noire i winnica Miłosz
- Piwnica Artystyczna Kawon i winnica Saint Vincent
- restauracja Palmiarnia i winnica Stara Winna Góra
- restauracja Casa Mia i winnica Jakubów

SCENA „LUBUSKIE SMAKI”

plac Powstańców Wielkopolskich

Prezentacje artystyczne gminy Szprotawa

- 14.30-15.15 koncert zespołu Nadija
- 15.15-15.30 konkursy
- 15.30-16.00 prezentacje Zespołu Ludowego Pieśni i Tańca Osiny
- 16.00-16.45 koncert Szprotawskiej Orkiestry Dętej

- 16.45-17.00 konkursy
- 17.00-17.15 wyszywanka
- 17.15-17.30 konkursy
- 17.30-17.50 koncert zespołu Odeon
- 17.50-18.05 konkursy
- 18.05-18.30 koncert zespołu De Włoders

LUNAPARK - OD 10.00

parking przy Centrum Biznesu oraz pl. Bohaterów

JARMARK WINOBRANIOWY - OD 10.00 (deptak)

WINOBRANIOWE SPOTKANIA TEATRALNE

Lubuski Teatr, al. Niepodległości 3/5,
www.teatr.zgora.pl

- 19.00 April de Angelis „Stworzenia sceniczne”, reż. Robert Czechowski, Lubuski Teatr

KLUB WINOBRANIOWY

Hot Shots Music Club & Billard, ul. Dąbrowskiego 41a/1
www.hotshots.pl

- 21.00 „Back to the Lemoniada”, impreza taneczna

IMPREZY TOWARZYSZĄCE

- 8.00-15.00 „Stanisław Ignacy Witkiewicz (1885-1939) - artysta niepokonany. Wystawa przygotowana z okazji 75. rocznicy śmierci pisarza” (Pedagogiczna Biblioteka Wojewódzka, al. Wojska Polskiego 9)
- 9.00-15.00 „Moja podróż do Petersburga” (filia biblioteki nr 4, ul. Podgórna 45)
- 9.00-16.00 „Zielona Góra - 700 lat udokumentowanego winiarstwa”, wystawa ze zbiorów pisma „Winiarz Zielonogórski” oraz WiMBP; wystawa XVI Otwartego Międzynarodowego Konkursu na Rysunek Satyryczny „Celebryci”; „Pierwsza Wojna Światowa w pocztówce” (WiMBP, al. Wojska Polskiego 9)
- 10.00-16.30 wystawy: „Monte Casino. W 70. rocznicę wydarzeń”, „Fortyfikacje OWB i Oderstellung w dioramach Sławomira Mielczarka”, „Lotnicze Pogotowie Ratunkowe - historia najnowsza” (Lubuskie Muzeum Wojskowe w Drzonowie)
- 10.00-17.00 „Twórczość Elżbiety Altefogt”; ekspozycja z XVIII-wieczną wieżą winiarską z Budachowa (Muzeum Etnograficzne, ul. Muzealna 5, Ochla)
- 10.00-15.00 wystawy: „Artyści Galerii Nowy Wiek”; „Muzeum Wina”; „Muzeum Tortur”; „W Gruenbergu na Antypodach”; „Cyna ze zbiorów MZL”; „Kolekcja miedziorytów Muzeum Miedzi w Legnicy”; „Panoramy lubuskie” (Muzeum Ziemi Lubuskiej, al. Niepodległości 15)
- 10.00-20.00 wystawy: „Ekspozycja motyli”, malarstwo Mimmo Emanuele, malarstwo Elżbiety Nalepy „Pejzaże” (Palmiarnia, ul. Wrocławska 12a)

- 10.00-17.00 Winobraniowy Kiermasz Książek (WiMBP, al. Wojska Polskiego 9)
- 11.00-19.00 wystawa malarstwa francuskiego „Tacy Jesteśmy” (Galeria Pro Arte, ul. Stary Rynek 2-3)
- 11.00-21.00 „IX Zielonogórski Festiwal Gier” oraz „Zielonogórski Zombie Walk”: zbiórka krwi Regionalnej Stacji Krwiodawstwa i Krwiolecznictwa; kurs pierwszej pomocy, charakteryzacja zombie; konkursy i zabawy z zombiakami; przemarsz ulicami miasta; wybory najohydniejszego zombiaka (ul. Licealna 9 przy rektoracie UZ, organizator: Zielonogórski Klub Fantastyki Ad Astra, www.adastra.zgora.pl)
- 12.00-18.00 wystawy: fotografii „Toż Samo Ja. Podstawowa Identyfikacja”; rysunku satyrycznego Valeriu Kurtu (BWA, al. Niepodległości 19)
- 14.00 Europejskie Dni Dziedzictwa Kulturowego, wykład kolekcjonerów, braci Bartosza i Pawła Pasternaków: „Miecz i zbroja japońska” w zbiorach prywatnych i LMW (Lubuskie Muzeum Wojskowe w Drzonowie)
- 16.00-18.00 „Winobraniowe fotoszkolenia.pl”, bezpłatna lekcja fotografii cyfrowej (zapisy i informacje na www.fotoszkolenia.pl - liczba miejsc ograniczona)
- 18.00 „Clubbing Night” (Flash Club, ul. Chrobrego 67)
- 20.00 „Winobraniowa Prywatka”, impreza taneczna (klub muzyczno-artystyczny 4 Róże dla Lucienne, ul. Stary Rynek 17)
- 20.00 Winobraniowy Wieczorek Taneczny z zespołem Klezmer (Palmiarnia, ul. Wrocławska 12a)
- 21.00 wieczorek taneczny prowadzi DJ Żaba (Piwnica Artystyczna Kawon, ul. Zamkowa 5.)
- 21.00 „Extreme Event - silver Edition”, goście specjaliści: Live Forever na żywo, DJ Gromee And Wrethov (po raz pierwszy w Polsce w duecie) (X-Demon, ul. Kupiecka 63)
- 21.00 „Jazzowe granie w Winobranie”, koncert zespołów jazzowych (JazzKino, ul. Sobieskiego 14)

IMPREZY SPORTOWE

- 8.00 zawody w strzelaninach myśliwskich „Winobranie 2014” (Krutla k. Wolsztyna, organizator: Polski Związek Łowiecki, zarząd okręgowy w Zielonej Górze)
- 8.00 XIII Lubuski Winobraniowy Festiwal Piłki Ręcznej Zielona Góra 2014 (Gimnazjum nr 2, ul. św. Cyryla i Metodego 9, organizator: UKS Spartakus)
- 9.00 Winobraniowy Turniej Badmintona (hala MOSiR, ul. Urszuli 22, organizator: MOSiR, www.mosir.zgora.pl)
- 9.00 II Amatorskie Mistrzostwa Województwa Lubuskiego w Tenisie (korty Klubu Royal, al. Wojska Polskiego, organizator: SMG Sport Management)
- 9.00 Międzywojewódzkie Mistrzostwa Młodzików w strzelectwie (strzelnica klubu Gwardia, ul. Strzelecka 22, organizator: ZKS Gwardia)
- 10.00 III Winobraniowy turniej w piłce siatkowej mężczyzn (hala, ul. Szafrana 6, organizator: KU AZS Uniwersytet Zielonogórski, www.azs.zgora.pl)
- 10.00 Finałowy Turniej Tenisowy dla Dzieci (korty MOSiR, ul. Sulechowska 41, organizator: MOSiR)
- 10.00 Turniej Piłki Nożnej Oldbojów f24.pl Cup (boisko „Dołek” MOSiR, ul. Sulechowska 41, organizator: MOSiR)
- 15.00 Indywidualne Mistrzostwa Województwa Lubuskiego Seniorów i Młodzieżowców w Speedrowerze (tor speedrowerowy, ul. Wyszyńskiego 101, organizator: Zielonogórski Klub Speedrowerowy)





Niedziela, 14 września

MIASTECKO WINIARSKIE

Stary Rynek przy ratuszu

■ **10.00-18.00** prezentacje winnic: Bachusowe pole, Cantina, Ingrid, Jakubów, Julia, Katarzyna, Kinga, Krucza, Leśny Zakątek, Miłosz, Na Leśnej Polanie, Pałac Wiechlice, Roman, Saint Vincent, Stara Winna Góra, Winniarka.pl, Św. Jadwiga, U Michała, Talary

WYCIECZKI NA WINNICE

(Punkt obsługi i sprzedaży biletów czynny na godzinę przed odjazdami w holu Palmiarni, ul. Wrocławska 12a - odjazd winobusów z parkingu przy Palmiarni)

- winnica Julia w Starym Kisielinie - winobus nr 1: odjazd 11.00, powrót ok. 13.30
- winnica Ingrid w Łazie - winobus nr 2: odjazd 11.00, powrót ok. 13.30
- winnica Cantina w Mozowie k. Sulechowa - winobus nr 1: odjazd 14.00, powrót ok. 16.30
- winnica Na Leśnej Polanie w Proczkach k. Zaboru - winobus nr 2: odjazd 14.00, powrót ok. 16.30

REJSY GALARAMI

przystań turystyczna w Cigacicach, www.wycieczkipoodrze.com.pl

■ **10.00-20.00** winobraniowe rejsy galarami po Odrze i Obrzycy, wzdłuż winnicy Stara Winna Góra (rejsy rozpoczynają się co dwie godziny, impreza biletowana)

WINOBRANIE NA ODRZE

www.odradlaturystow.pl

■ „Winobranie na Odrze”, rejsy statkiem Laguna (port Cigacice, ul. Portowa 1, rejsy: 10.00-13.00, 14.00-15.00, 16.00-17.00, 18.00-19.00 - impreza biletowana)

„WINOBRANIOWE SMAKI”

Zielonogórskie restauracje serwują potrawy specjalnie skomponowane do win z lubuskich winnic, wraz z nimi podawanych.

Projekt trwa od 1 września do 14 września 2014.

- restauracja Winnica i winnica Kinga
- restauracja Tulipe Noire i winnica Miłosz
- Piwnica Artystyczna Kawon i winnica Saint Vincent
- restauracja Palmiarnia i winnica Stara Winna Góra
- restauracja Casa Mia i winnica Jakubów

SCENA „LUBUSKIE SMAKI”

plac Powstańców Wielkopolskich

Lubuska Izba Rolnicza - Święto Mięsa Polski

- **10.00-10.30** uroczyste otwarcie - powitanie uczestników
- **10.30-12.00** koncerty zespołu Horyzont
- **11.00-17.00** działania w strefach tematycznych: „Wszechnica Mięsnej Areny”: prezentacje popularno-naukowe i konsultacje dietetyków, technologów żywienia, lekarzy, specjalistów ds. bezpieczeństwa mięsa i systemów jakości
„Arena Sportowa”: pokazy sportów siłowych, animacje rekreacyjne, ćwiczenia fitness
„Arena Smaków”: warsztaty kulinarne z udziałem mistrzów sztuki i zawodowych kucharzy, prezentacje i degustacje
„Wiejskie Smaki Areny”: porady i prezentacje kół gospodyń wiejskich (we współpracy z Lubuską Izbą Rolniczą)
„Arena dla dzieci”: animacje plastyczne dla dzieci, zabawy ruchowe, ćwiczenia kulinarne
„Kocioł Arena”: strawa drobiowo-wieprzowa gotowana, poczęstunek
„Patelnia Arena”: strawa drobiowo-wieprzowa smażona, poczęstunek
„Grill Arena”: kielbaski na grillu, poczęstunek

- **11.00-17.00** „Mięsna Parada Areny” z udziałem zespołu Poznań Brass i teatru Z Głową w Chmurach - akcje happeningowe
- **12.00-13.00** „Mała Kuchnia Artystyczna”, program dla dzieci
- **13.00-13.30** oficjalna ceremonia z udziałem zespołu Poznań Brass i teatru Z Głową w Chmurach
- **13.30-14.30** „Arena Folkloru” (przy współpracy z Lubuską Izbą Rolniczą): koncerty zespołów Krynica, Stypulowianie, Wierzbiczanki, Luna Rosa
- **14.30-15.00** blok konkursowy
- **15.00-16.00** koncert zespołu SOS Abba Cover
- **16.00-16.30** blok konkursowy
- **17.00-18.30** „Gwiazda Areny”: koncert Krzysztofa Krawczyka z zespołem
- **18.30-19.00** koncert zespołu Horyzont

LUNAPARK - OD 10.00

parking przy Centrum Biznesu oraz pl. Bohaterów

JARMARK WINOBRANIOWY - OD 10.00 (deptak)

WINOBRANIOWE SPOTKANIA TEATRALNE

Lubuski Teatr, al. Niepodległości 3/5
www.teatr.zgora.pl

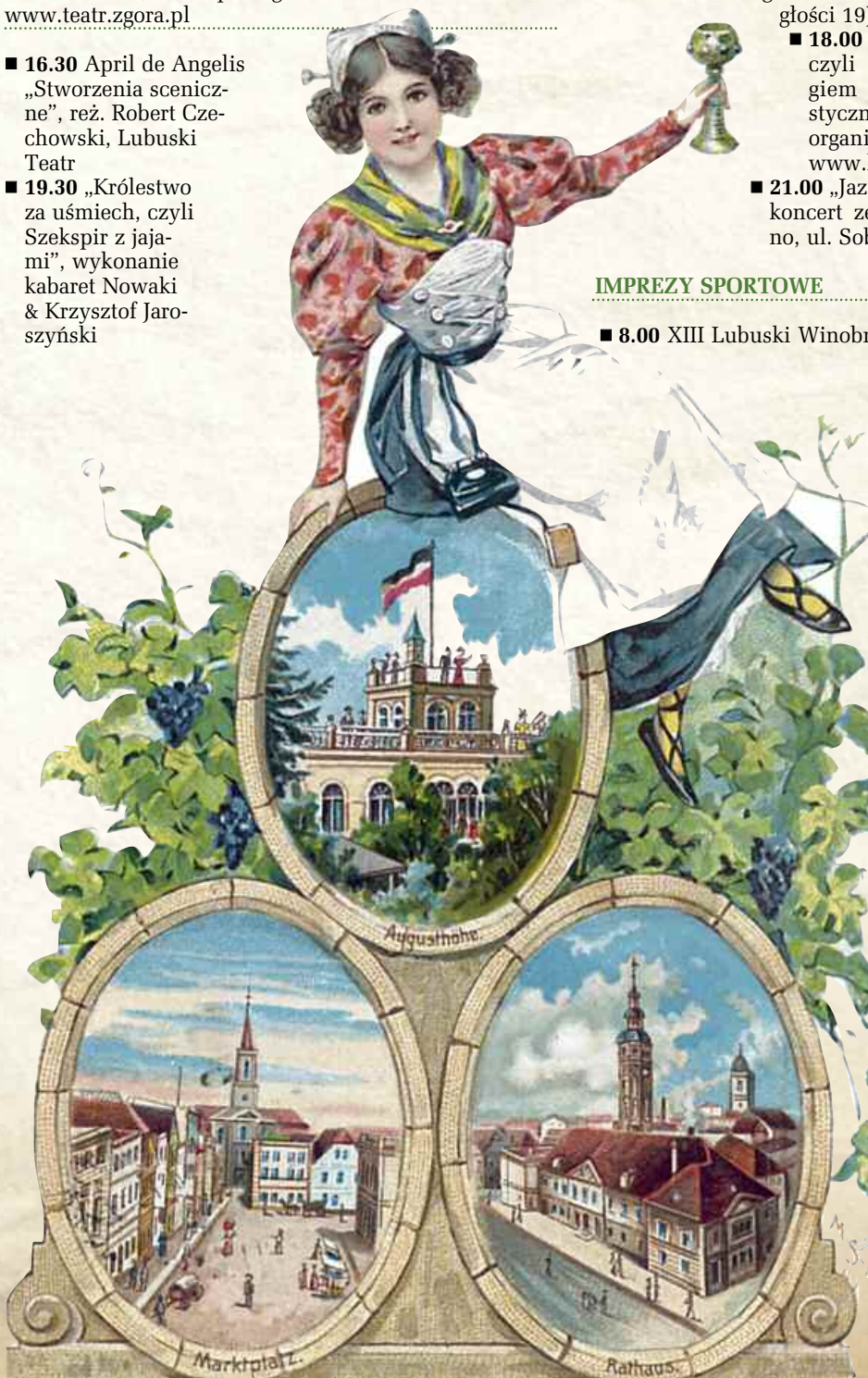
- **16.30** April de Angelis „Stworzenia sceniczne”, reż. Robert Czechowski, Lubuski Teatr
- **19.30** „Królestwo za uśmiech, czyli Szekspir z jaja-mi”, wykonanie kabaretu Nowaki & Krzysztof Jaro-szyński

IMPREZY TOWARZYSZĄCE

- **10.00-15.00** XII Konkurs Win Domowych (Palmiarnia, organizator: Fundacja na Rzecz Lubuskiego Dziedzictwa Gloria Monte Verde, www.winiarze.zgora.pl)
- **15.00** ogłoszenie wyników i wręczenie nagród V Ogólnopolskiego Konkursu Win (Palmiarnia, organizator: Fundacja na Rzecz Lubuskiego Dziedzictwa Gloria Monte Verde)
- **10.00-17.00** „Twórczość Elżbiety Altefogt”: ekspozycja z XVIII-wieczną wieżą winiarską z Budachowa (Muzeum Etnograficzne, ul. Muzealna 5, Ochla)
- **10.00-16.00** wystawy: „Artyści Galerii Nowy Wiek”; „Muzeum Wina”; „Muzeum Tortur”; „W Gruenbergu na Antypodach”; „Cyna ze zbiorów MZL”; „Kolekcja miedziorytów Muzeum Miedzi w Legnicy”; „Panoramy lubuskie” (Muzeum Ziemi Lubuskiej, al. Niepodległości 15)
- **10.00-20.00** wystawy: „Ekspozycja motyli”, malarstwo Mimmo Emanuele, malarstwo Elżbiety Nalepy „Pejzaże” (Palmiarnia, ul. Wrocławska 12a)
- **11.00-17.00** wystawy: fotografii „Toż Samo Ja. Podstawowa Identyfikacja”; rysunku satyrycznego Valeriu Kurtu (BWA, al. Niepodległości 19)
- **18.00** „Winobraniowa Milonga”, czyli taneczne spotkanie z taniec argentyński (Piwnica Artystyczna Kawon, ul. Zamkowa 5, organizator: Studio Dance Club, www.kawon.zgora.pl)
- **21.00** „Jazzowe granie w Winobranie”, koncert zespołów jazzowych (JazzKino, ul. Sobieskiego 14)

IMPREZY SPORTOWE

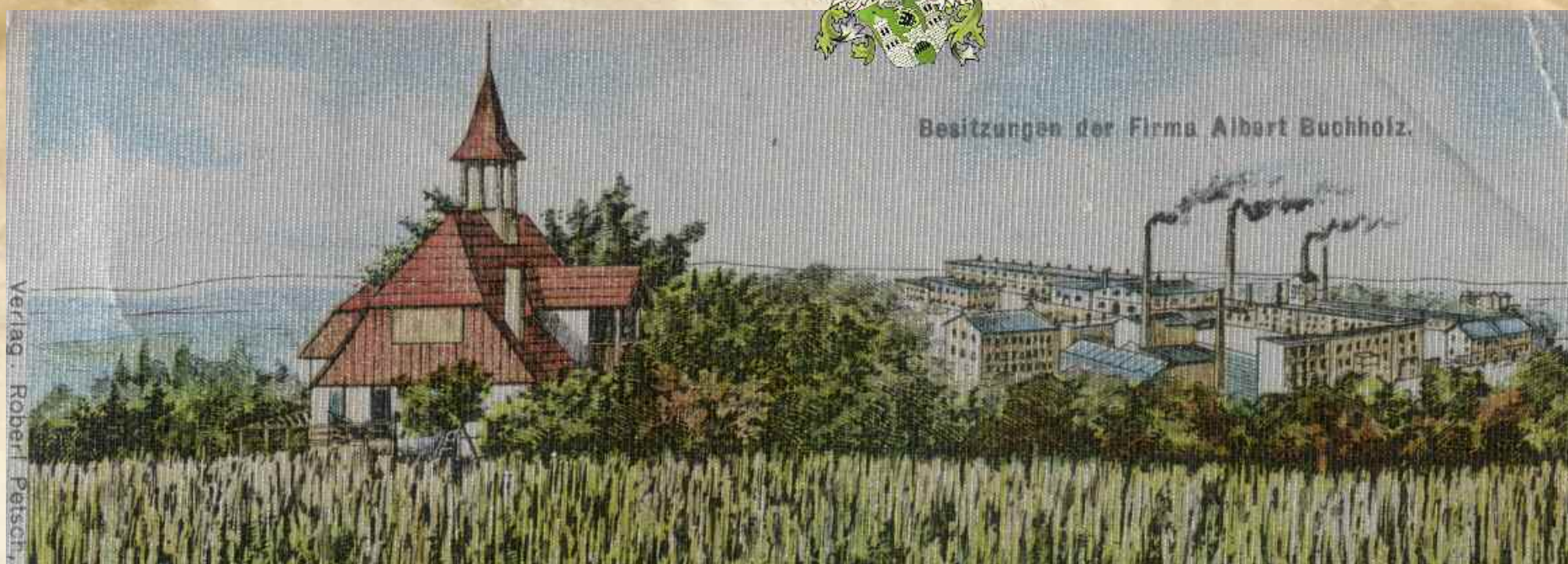
- **8.00** XIII Lubuski Winobraniowy Festiwal Piłki Ręcznej Zielona Góra 2014 (Gimnazjum nr 2, ul. św. Cyryla i Metodego 9, organizator: UKS Spartakus)
- **9.00** II Amatorskie Mistrzostwa Województwa Lubuskiego w Tenisie (korty Klubu Royal, al. Wojska Polskiego, organizator: SMG Sport Management)
- **9.00** Międzywojewódzkie Mistrzostwa Młodzików w Strzelectwie (strzelnica klubu Gwardia, ul. Strzelecka 22, organizator: ZKS Gwardia)
- **10.00** Finałowy Turniej Tenisowy dla Dzieci (korty MOSiR, ul. Sulechowska 41, organizator: MOSiR)
- **11.00** II Lubuski Duathlon (WOSiR w Drzonkowie, organizator: Lubuskie Towarzystwo Krzewienia Kultury Fizycznej, www.tkkf.zgora.pl)
- **11.00** III Półmaraton Zielonogórski (ul. Waryńskiego, w pobliżu szkoły medycznej, organizator: Stowarzyszenie Biegam-Pomagam, www.polmaratonzielonogorski.pl)



Ilustracje w informatorze ze zbiorów: Sławomira Ronowicza, Muzeum Ziemi Lubuskiej, Tomasza Kowalskiego. Elementy projektu graficznego Winobrania: Fabryka Reklamy IBI.

ORGANIZATORZY I PATRONI WINOBRANIA





Reklamowa pocztówka wytwórni koniaków Alberta Buchholza, przedstawiająca kapliczkę mariacką na wzgórzu Löbtenz (dzisiaj al. Słowackiego).

Ze zbiorów Grzegorza Biszczanika

SPACEROWNIK ZIELONOGÓRSKI ODC. 85

Winiarska pamiątka z zarazy

700 lat temu naszą część Europy zdziesiątkowała zaraza. Straszne wydarzenie. Jednak dzięki niemu wiemy, że w tym czasie istniały w Zielonej Górze winnice. A pamiątką tego wydarzenia jest kapliczka w okolicach al. Słowackiego.

- Czyżniewski, masz na to jakiś dokument, czy też cytujesz kronikarzy, którzy żyli dużo później? I weź w końcu wynieś te śmieci! - moja żona nie może się zdecydować: przepytować mnie historycznie, czy gonić do porządków po wymianie rur (jak teraz warto leci u nas zimna woda!). Dobrze, że chociaż nie goni mnie do mycia patelni.

- Przecież w XIV wieku nie było telewizji, prasy czy fotoreporterów. A w dodatku media potrafią różne cuda naopowiadać. Są dowody czy ich nie ma? - u mojej żony przeważały ciągoty historyczne.

Jasne, może jeszcze mieli mieć aparaty cyfrowe! Jednak już wówczas powstawały różne dokumenty. Na przykład wiemy, że już w 1295 r., w okolicach Zielonej Góry, a dokładnie w Solnikach (koło Kozuchowa), istniały winnice. Mówi o tym dokument wystawiony przez biskupa wrocławskiego, w którym wymienione są dziesięciny płacone z winnic przez rycerza Jesco de Sonburna.

- Czyżniewski, ja ciebie znam. Skoro mówisz o dokumentach z Solnik, to nie ma takowych z Zielonej Góry - moja żona potrafi być bezwzględna.

I, niestety, ma rację. Na temat winnic i zarazy z 1314 r. nie ma żadnych twardych dokumentów. Piszą o tym jedynie kronikarze, którzy żyli dużo później. Nie możemy jednak przejść obok nich obojętnie.

W całej Europie w tym czasie panował głód. Gdy dołączyła do niego zaraza, ludzie mieli niewielkie szanse na przeżycie. Całe regiony się wyludniały. Ocaleni tylko nieliczni. Tak było również w Grünbergu. Jedyną obroną było ograniczenie kontaktów i zaszczyty się gdzieś na odludziu. Każdy kontakt, zwłaszcza z obcymi, oznaczał olbrzymie zagrożenie. Zielona Góra miała dogodne warunki do ukrywania się, bo miasto okalały ogrody i winnice, na których łatwo można było się skryć i odseparować od innych ludzi. Dlaczego? Dlatego, że na wielu winnicach stały prymitywne budowle - domki winiarzy, w których można się było schronić. Wino uważano również za środek leczniczy. Domki nie tworzyły zwartej zabudowy. Może pomogły przetrwać ludziom, a może zadecydowało zwykłe szczęście lub przypadek, że część mieszkańców przeżyła.



Kapliczka mariacka przez wiele lat pełniła funkcję domu na winnicy. Funkcję sakralną przywrócono jej w 1947 r.

Ze zbiorów Muzeum Ziemi Lubuskiej

Spokój był przez 35 lat, potem miasto nawiedziła kolejna epidemia. Burmistrz Alfred Finke, w opracowaniu z 1924 r., wymienia kilkanaście epidemii. Najgroźniejszą, w 1349 r., przeżyło jedynie 200 zielonogórców. Jedną trzecią mieszkańców zabrała zaraza w 1497 r. Równie okrutna była ostatnia wielka zaraza, w 1631 r., która zabrała ze sobą 2/3 mieszkańców.

Dzisiaj trudno zweryfikować wiarygodność tych informacji. Jeżeli w 1314 r. zaraza zdziesiątkowała ludność, a w 1349 r. znów zmarło ok. 700 osób, to albo nowi mieszkańcy skądś przyjechali, albo dane są... mocno przesadzone.

Tego się już nigdy nie dowiemy. Na pewno ci, którzy ocalili, musieli odbudować miasto i żyć dalej. Za uratowanie życia postanowili podziękować Bogu, stawiając na winnicy kapliczkę poświęconą Najświętszej Marii Pannie. To wotum dziękczynne za ocalenie zbudowano na wzgórzu Löbtenz, czyli dzisiejszej al. Słowackiego.

- Pierwsza kaplica była wzniesiona z drewna, na kamiennych fundamentach. W wieku XV zastąpiono ją budowlą mu-

rowaną z kamienia. Brak przekazów źródłowych uniemożliwia precyzyjne określenie czasu, w którym pełniła funkcję sakralną - pisze Barbara Bielinis-Kopeć, wojewódzki konserwator zabytków.



Logo firmy Buchholz na bločku kelnerskim

Kaplica na wzgórzu, kiedyś odsłonięta i dobrze widoczna, dzisiaj stoi ukryta wśród zieleni, nieopodal kościoła pw. Podwyższenia Krzyża Świętego.

Nie zawsze pełniła funkcję sakralną. Z biegiem lat stała się domem na winnicy.

Tak było pod koniec XIX wieku, gdy jej właścicielem był Albert Buchholz, który obiekt przebudował, położył nowy dach z wieżyczką i niewielki balkon widoczny na zdjęciach. Chwilami budynek funkcjonował nawet jako wyszynk.

Albert Buchholz był właścicielem okalającej kapliczkę winnicy. Jednak do historii miasta przeszedł z innego powodu. To on był właścicielem jednej z dwóch największych wytwórni koniaków w Grünbergu. Jego zakład mieścił się przy Berlinerstrasse, czyli dzisiejszej ul. Jedności. Już blisko półtora wieku produkuje się tutaj alkohole. Najpierw winiaki u Buchholza a po wojnie wódki w Polmosie. Dzisiaj w tych obiektach mieści się fabryka Wyborowej.

Buchholz i jego następcy chyba byli dumni z posiadania maryjnej kapliczki. Wydawali nawet pocztówki z podpisem Marienkapelle, zaznaczając, że jest ona własnością wytwórni koniaków. Taki chwyt marketingowy.

- Oszuści. Przecież nie tutaj wytwarzali alkohole - moja żona czasami bywa niezwykle pryncypialna.

Faktem jest, że firmowi spece od reklamy czasami przesadzali z naginaniem rzeczywistości. U góry publikuję tego przykład. To pocztówka z początku XX wieku, wydrukowana na jedwabiu. Jest na niej winnica i kaplica. Zgodnie z rzeczywistością. Autorzy jednak postanowili sprzedać w jednym miejscu więcej informacji i w tle domalowali wytwórnię koniakową z ul. Jedności. Gdzie Rzym, gdzie Krym? Taki widok jest fizycznie niemożliwy.

Dlaczego tak zrobili? Wy tłumaczenie jest dosyć proste. Gdyby zrobić normalne zdjęcie, to w tle nadal będzie fabryka, ale... nie będzie to wytwórnia Buchholza, lecz browar przy ul. Kozuchowskiej (takie pocztówki również wydano). Marketingowcy od Buchholza uznali jednak, że nie będą promować piwowarskiej konkurencji.

Jak widać, zdjęcia, co prawda, nie kłamają, ale fotomontaże tak.

Tomasz Czyżniewski

PS. Umieszczenie kapliczki przy al. Słowackiego jest umowne (ułatwia orientację). Adres parafii to ul. Aliny 17.